

# Forchheimer Stadtanzeiger



Amtsblatt der Großen Kreisstadt Forchheim

Großes Büchereifest  
zum 80. Jubiläum  
im KulturSommerQuartier

10. StadtTriathlon und  
Poolparty im Freibadpark  
des Königsbades

Spatenstich Streckerplatz:  
Für alle Generationen und  
die gute Nachbarschaft



## AKTUELLES

### Stadtverwaltung Forchheim

#### Allgemeine Öffnungszeiten

Mo - Mi 08.00 – 12.00 Uhr  
Do 08.00 – 17.30 Uhr  
Fr 08.00 – 12.00 Uhr

#### Zentrale

09191 714-0

#### Einwohnermeldeamt\*

09191 714-450  
einwohnermeldeamt@forchheim.de

#### Standesamt

09191 714-344 und -233  
standesamt@forchheim.de

#### Bürgeranfragen

buergeranfrage@forchheim.de

#### Oberbürgermeister und Bürgermeister\*in

09191 714-212

#### Fundbüro

09191 714-207  
fundbuero@forchheim.de

#### Friedhofsverwaltung

09191 714-359 und -433  
friedhofsamt@forchheim.de

#### Amt für öffentliches Grün

09191 714-436  
gartenamt@forchheim.de

#### Amt für öffentliche Sicherheit und Ordnung

09191 714-229  
ordnungsamt@forchheim.de

#### Citymanagement

09191 714-362  
citymanagement@forchheim.de

#### Klimaschutzmanagement

09191 714-423  
klimaschutz@forchheim.de

#### Tourismusmanagement\*

09191 714-338  
tourist@forchheim.de

#### Stadtarchiv\*

09191 714-314  
archiv@forchheim.de

\*Öffnungszeiten siehe Homepage:  
www.forchheim.de

## Titelthema

### Großes Büchereifest zum 80. Jubiläum

Die Stadtbücherei Forchheim feiert ihr 80jähriges Bestehen und begeht mit vielen Veranstaltungen ihr Festjahr: Ein Event mit langer Tradition ist das Büchereifest mit großem Bücherflohmarkt. Dieses Jahr findet es am 24.06.2023 im KulturSommerQuartier statt. Von 13 – 18 Uhr gibt es ein buntes Programm für alle Altersgruppen.

### Lesung für Kinder

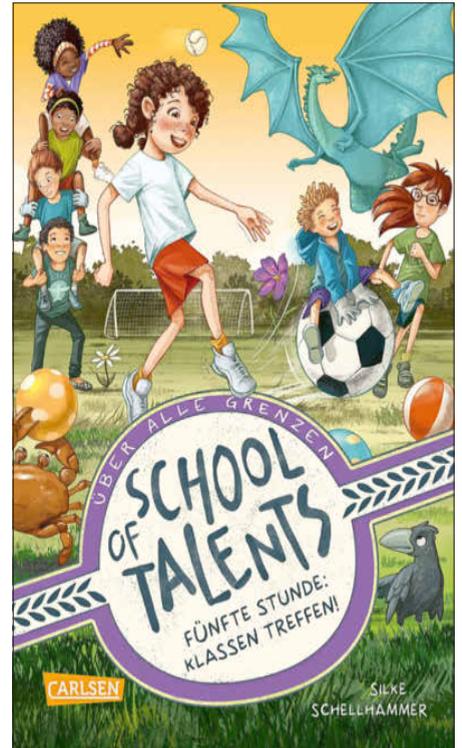


Silke Schellhammer Foto: privat

Ein Highlight ist die Lesung mit der Kinderbuchautorin Silke Schellhammer um 14.30 Uhr. Sie entführt uns in die „School of Talents“. Auf diesem Internat haben alle Kinder ein besonderes Talent. Alva versteht z. B. die Sprache der Tiere und das kann ganz schön anstrengend sein, wenn man nicht weiß, wie man das abschalten kann. Mit ihren Freunden erlebt sie aufregende Abenteuer, bei denen die besonderen Fähigkeiten auch mal von Nutzen sind.

### Bücherflohmarkt

Der Bücherflohmarkt lockt mit günstigen Preisen für Kinderbücher, Romane und Sachbücher, aber auch CDs, DVDs, Spiele und Zeitschriften werden angeboten. Dieses Jahr gibt es besonders viele Musik-CDs zu erbeuten, da die gesamte Abteilung aufgelöst wurde. Die Flohmarktpreise beginnen bereits bei 50 Cent.



### „Brot und Spiele“

Fürs leibliche Wohl ist mit selbst gebackenen Kuchen, Snacks, Kaffee und Erfrischungsgetränken bestens gesorgt. Für die Kinder gibt es Bastelmöglichkeiten, sowie kleine Vorleserunden mit dem Kamishibai. Auch der Spielespaß kommt auf dem großen Areal mit Outdoorspielen nicht zu kurz.

### Natur und Kunst

Der BUND Naturschutz wird mit Aktionen dabei sein und die Forchheimer „Urban Sketchers“ werden mittendrin im Gewusel ihre schönen Bilder zeichnen. Der „Throwdown“ – also die Vorstellung der fertigen Skizzen – findet um 15.30 Uhr statt.

### Lesung mit Tommie Goerz

Eine Lesung über das „Kriminelle Franken“ von und mit Tommie Goerz, findet bereits am Freitagabend statt. Tommie Goerz macht einen Parfours-Ritt durch sein gesamtes Schaffenswerk rund um Kommissar Behütuns, seine beiden preisgekrönten Antihelden Meier und Frenzel, erzählt launig über fränkische Wirtshäuser und Tante-Emma-Läden und wird auch einen Ausschnitt aus seinem neuesten Buch „Im Tal“ lesen.

## AKTUELLES

## Aktuelles

## Auf den Spuren eines Adelsgeschlechtes



Irmgard Edle von Traitteur mit Oberbürgermeister Dr. Uwe Kirschstein.

Sie ist eine Powerfrau, schon lange bevor die Begrifflichkeit überhaupt erfunden wurde und eine beeindruckende Persönlichkeit obendrein: geboren 1926 in Nürnberg, langjährige Ehefrau des

Forchheimer Oberbürgermeisters Karlheinz Ritter von Traitteur, bayerische Landtagsabgeordnete und Trägerin des Bundesverdienstkreuzes: Irmgard Elisabeth Edle von Traitteur. Doch damit nicht genug: Nun hat Irmgard von Traitteur die Geschichte der Familie von Traitteur zusammengetragen und in einem 200-Seiten starken Buch veröffentlicht, das sie im Rahmen einer kleinen Feierstunde in der Forchheimer Stadtbücherei präsentierte. „Ein Stück meines Herzens ist immer noch hier in Forchheim“, sagte die 97-Jährige, die aus ihrer Wahlheimat Inzell nach Forchheim anreiste und Oberbürgermeister Dr. Uwe Kirschstein einige Exemplare der Familien-Saga überreichte. Das Buch „Auf den Spuren eines Adelsgeschlechtes durch vier Jahrhunderte, Grafen, Ritter und Edle von Traitteur“ ist ab sofort in der Stadtbücherei Forchheim in der Ausleihe verfügbar und nicht im Handel erhältlich.

## Wasser ist ihr Element

## Porträt der neuen Wassermanagerin Julia Schrade



Julia Schrade auf der Hundsbücke an der Wiesent

„Wasser ist Leben“, das ist auch das Motto von Julia Schrade, der neuen Wassermanagerin der Stadt Forchheim. Kein Wunder, dass sie auch privat gerne zum Schwimmen abtaucht, und sich bei Regen „über Grundwasserneubildung“ freut, denn es gibt kein „schlechtes Wetter, nur die falsche Kleidung“. Für ihre

neue Aufgabe in der Stabstelle Wassermanagement im Baureferat der Stadtverwaltung bringt Schrade viel Expertise mit. Sie hat Geographie in Marburg studiert und in Augsburg ihren Master gemacht, während eines Auslandssemesters in Bergen/ Norwegen Gletscher und Klimawandel-Effekte erforscht und in Sulzfeld am Main den Fokus auf Bewässerung im Weinbau gelegt, um dem Klimawandel aktiv zu begegnen.

„Geographen sind auch immer Schnittstellen“, sagt Schrade, will heißen, dass im konkreten Fall „Wasser“ der Blick niemals „nur“ auf das Wasser gerichtet ist, sondern „die Stoffkreisläufe in der Ökosphäre umfassend betrachtet werden müssen“.

Julia Schrade ist im Bundesvorstand der Deutschen Vereinigung für Wasser, Abwasser und Abfall e.V. (DWA) vertreten und Vorsitzende der Leitungsgruppe der Jungen DWA. Dieses Netzwerk und dieser Wissenstransfer kommt auch der „wasserbewussten Stadtentwicklung Forchheims zu Gute“. In engem Austausch steht sie deshalb mit Forchheims Klimamanagerin Elisa Rittmeier. „Wir müssen dem Klimawandel auch naturnah begegnen, uns die Folgen des Klimawandels bewusst machen und alle gemeinsam den Herausforderungen stellen“, sagt sie.

## Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,



es gibt ja (fast) nichts Schöneres, als einen heißen Sommertag unter alten, schattigen Bäumen in unserem Königsbad zu verbringen. Im Jahr 2010 eröffnet, ist unser Königsbad als Freizeitbad mit Hallenbad, Freibad, Saunalandschaft und Gastronomie eines der beliebtesten Bäder in der Metropolregion. Und doch ist es an der Zeit, über die weitere Entwicklung des Königsbades nachzudenken. „Ideen und Ansätze zur Attraktivierung Königsbad“ lautete denn auch das Thema einer Fachstudie, die dem Stadtrat vorgestellt wurde, die Entwicklungsperspektiven, Schritte zur Angebotsoptimierung und künftigen Ausrichtung und Möglichkeiten zur Attraktivitätssteigerung und Ergebnisverbesserung unseres Bades aufzeigt. Dabei ist es mir extrem wichtig, dass wir uns nicht nur auf das papierne Konzept alleine beschränken, sondern auch ganz aktiv und praxisorientiert über den Teller- bzw. Schwimmbecken-Rand schauen. Auf einer Bäderreise haben wir in den vergangenen Tagen mit einer Experten-Delegation und Vertreter\*innen des Stadtrates direkt vor Ort Bäder in kommunaler Begleitung mit dem Schwerpunkt Familien- und Freizeitbäder besucht. Darunter unter anderem die Spreewelten Lübbenau in der Nähe von Cottbus und die Badegärten Eibenstock, ein Bad, das aktuell im laufenden Betrieb zu einem Familienbad umgebaut wird. Dabei erwarten wir uns nicht nur neue Eindrücke, sondern blicken auch ganz bewusst auf den Betriebsablauf und die Gästelenkung aus Sicht der Schwimmbad-Nutzer\*innen. Denn was nützt das schönste und architektonisch hippste Bad, wenn es in der Praxis nicht funktioniert? Genau jetzt ist der richtige Zeitpunkt, denn für den geplanten Um- und Ausbau des Königsbades haben wir inzwischen über ein Vergabeverfahren einen Projektsteuerer gefunden. Im nächsten Schritt wird der\*die begleitende Architekt\*in gesucht. Auf königliche Bade-Freuden in unserem Königsbad!

Uwe Kirschstein

Ihr Oberbürgermeister  
Dr. Uwe Kirschstein

## AKTUELLES

Hauptthemen Schrades sind Starkregen und Hochwasservorsorge, Regenwasserbewirtschaftung, Gewässerentwicklung sowie die ganz traditionelle Wiesenbewässerung, welche den Landschaftswasserhaushalt verbessert, Biodiversität fördert und Kohlenstoff im Boden bindet. „Wir brauchen mehr Schwammstädte und Schwammlandschaften, um Wasser flächig zurückzuhalten. Dies geht nicht ohne das nötige „Grün“: Stadtwald, Stadtpark, Spielplätze und Wässerwiesen, aber auch die privaten Grünflächen jedes einzelnen Bürgers verbessern in Summe erheblich das Mikroklima, steigern durch Verdunstungskühle das Wohlbefinden bei Extremhitze und tragen zum Klimaschutz bei.“

Ihre Expertise ist dabei in kleinen Bauvorhaben bis hin zu Großprojekten wie dem Hochwasserschutz gefragt. „Ich bin Sprachrohr zur Wasserwirtschaft“, sagt Schrade, etwa bei der Vorüberlegung von Bauvorhaben, in Absprache mit Hochbau und Stadtplaner\*innen

sowie Tiefbau und Stadtwerken. Aber auch beim Thema Digitalisierung steckt viel Potenzial, über Sensoren und Pegelmessungen sollen den Bürger\*innen aktuelle Pegeldata zur Verfügung gestellt werden und mit Frühwarnsystemen bei Starkregenereignissen abrufbar gemacht werden.

Die Wässerwiesen sind ein Thema auf Schrades Agenda und zwar in enger Zusammenarbeit mit dem Landratsamt und den Stadtwerken, denn diese sind unerlässlich für den Hochwasserschutz in der Stadt Forchheim und für deren Trinkwasserversorgung. Erwartungsvoll wird indes auf den Herbst 2023 geblickt, Ziel ist der immaterielle Kulturerbestatus der Menschheit für das Wissen und die Technik der traditionellen Wiesenbewässerung, der bei der UNESCO Kommission von den Ländern Deutschland, Österreich, Italien, Schweiz, Luxemburg, Belgien und Niederlanden in Paris im Frühjahr 2022 beantragt wurde. Auch die

privaten Kraftwerks-Betreiber\*innen entlang der Wiesent im Stadtgebiet haben mit Julia Schrade zu tun: „Die Gewässer 3. Ordnung liegen in unserer Zuständigkeit.“ Hier ist Julia Schrade die Schnittstelle zwischen Unterhalt und Entwicklung der städtischen Gewässer. Für alle sichtbar wird das, wenn im Juni die Wiesent im Stadtbereich für Sanierungsarbeiten an Kraftwerken abgelassen werden muss (siehe auch in den amtlichen Bekanntmachungen dieser Stadtanzeiger-Ausgabe).

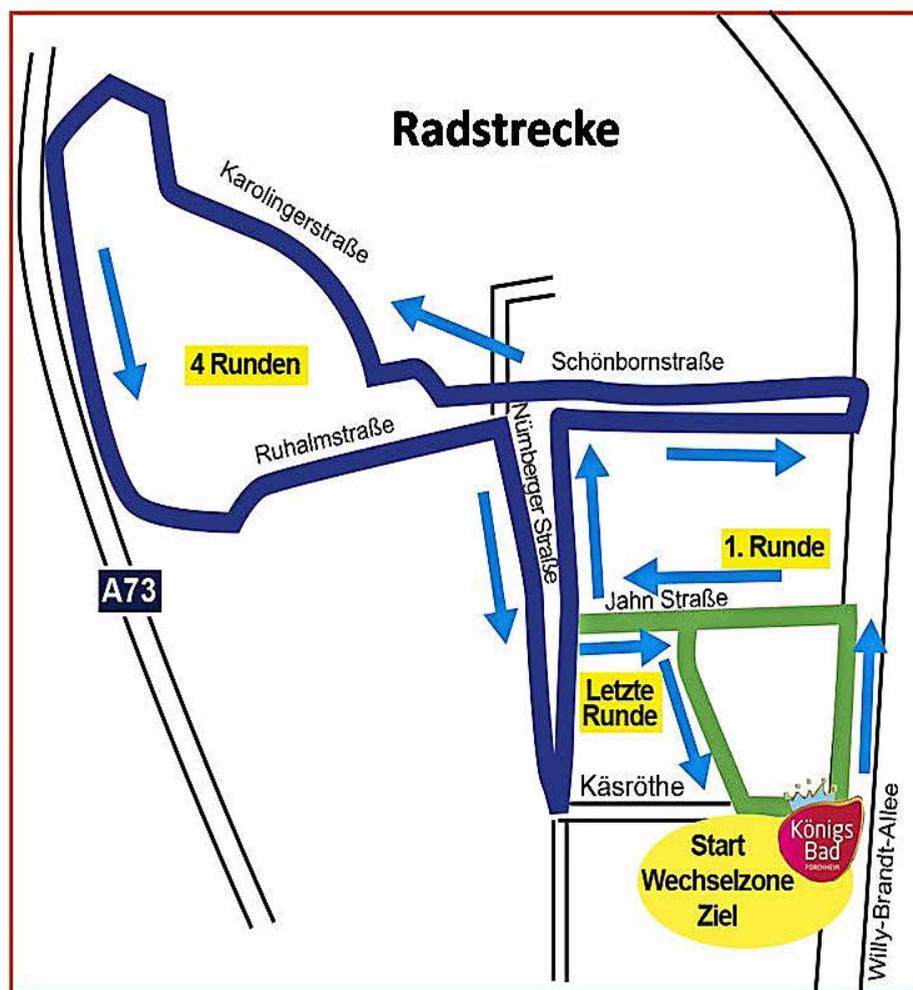
Und was sind die Ziele für die nächsten Monate? Aktiv die wasserbewusste Stadtentwicklung begleiten, die städtischen Gewässer genauer unter die Lupe nehmen und aktiv die Themen „Hochwasserschutz und Überflutungsvorsorge“ in der Stadt Forchheim vorantreiben - allen voran der Hochwasserschutz in Kersbach. Aktueller Sachstand hier: Das Planfeststellungsverfahren läuft, die Unterlagen liegen inzwischen beim Landratsamt Forchheim.

## 10. StadtTriathlon startet im Königsbad

„...einfach dabei sein!“ – unter diesem Motto startet am 18. Juni 2023 im Freibadpark des Königsbades Forchheim der 10. StadtTriathlon des SSV-Forchheim. Zuschauer\*innen und Triathlon-Fans sind herzlich willkommen und haben zur Veranstaltung **freien Eintritt**. Der StadtTriathlon steht für eine familiäre Atmosphäre, gemeinsam geht es um die Freude am Triathlon und darum, einen rundum schönen Tag zu erleben. Die Rennen starten und enden im Königsbad. Start und Ziel liegen auf dem Gelände des Königsbades, die Radstrecke verläuft im Innenstadtbereich:



Stadttriathlon im Freibadpark des Königsbades Forchheim



## AKTUELLES

### Schwimmerbecken steht nicht zur Verfügung

Am Sonntag, 18.06.23, sind die Bahnen des 50-Meter-Außenbeckens für den Schwimmwettkampf reserviert. Nichtschwimmerbecken und Erlebnis-Außenbecken stehen eingeschränkt zur Verfügung. Im gesamten Freibadpark ist mit Einschränkungen zu rechnen (Aufbau-Arbeiten für Rad-Park, Laufstrecken und Zielbereich finden bereits am Freitag und Samstag statt).

Bitte beachten Sie die Durchsagen, Abspernungen und Hinweise vor Ort. Für den Saunabereich gibt es keine Einschränkungen.

Wann: 18.06.23, 8 - 13 Uhr

Wo: Freibadpark des Königsbades Forchheim  
Informationen:  
[www.stadttriathlon-forchheim.de](http://www.stadttriathlon-forchheim.de)

### STADTRADELN vom 18. Juni bis 18. Juli 2023



Die Stadt Forchheim beteiligt sich auch dieses Jahr an der Kampagne „STADTRADELN“ des Klima-Bündnis. Das STADTRADELN ist eine Fahrradaktion, die sich das Ziel gesetzt hat, den Radverkehr vor dem Hintergrund des

Klimaschutzes zu fördern. Über einen Zeitraum von drei Wochen können sich alle, die im Landkreis und der Stadt Forchheim wohnen, arbeiten, zur Schule gehen oder Mitglied eines Vereins sind, an der Aktion beteiligen. Vom 18. Juni bis zum 8. Juli sollen möglichst viele Alltagswege, egal ob privat oder beruflich, mit dem Fahrrad zurückgelegt werden. Die zurückgelegten Fahrrad-Kilometer können erfasst werden, um sich so untereinander spielerisch zu messen. Ein umfangreiches Rahmenprogramm wird das Projekt vom ersten Tag an begleiten.

#### Worum geht's?

Sie fahren vom 18.06. bis zum 08.07.23 möglichst viele Strecken mit dem Fahrrad. Egal ob beruflich oder privat, im Landkreis oder auch im Ausland – jeder Radkilometer zählt. Mitmachen lohnt sich, denn die fleißigsten Radelnden werden ausgezeichnet. Begleitet werden die Aktionswochen von einem vielseitigen Rahmenprogramm.

#### Wer kann teilnehmen?

Wenn Sie in der Stadt Forchheim wohnen, arbeiten, zur Schule gehen, Vereinsmitglied oder Mitglied eines Kommunalparlaments sind, können Sie teilnehmen. Ihre Teilnahme ist kostenfrei.

#### Wie kann ich mitmachen?

Registrieren Sie sich auf [www.stadt-radeln.de/landkreisforchheim](http://www.stadt-radeln.de/landkreisforchheim), treten Sie einem Team bei, gründen Sie ein neues Team oder treten Sie dem „offenen Team“ bei. Danach radeln Sie einfach los und tragen die Radkilometer online ein oder tracken sie per STADTRADELN-App. Auch wenn das STADTRADELN Teamarbeit ist, muss innerhalb der Teams nicht gemeinsam gefahren werden. Eine Teilnahme ohne Internetzugang ist auch möglich. Notieren Sie sich Ihre geradelten Kilometer und geben diese wöchentlich entweder Ihrem Team-Captain oder telefonisch unter 09191/86-1093 durch.

#### Wo gibt's Informationen?

Informationen zu den Spielregeln, der Registrierung, den Ergebnissen und dem Rahmenprogramm unter dem Link <https://t1p.de/qu3yo> oder [www.stadt-radeln.de/landkreis-forchheim](http://www.stadt-radeln.de/landkreis-forchheim)

**FUN & ACTION**  
**POOL PARTY**  
SPIEL, SPASS, ANIMATION & ACTION IM UND AM WASSER

**TOLLE ATTRAKTIVEN**

- Großes Animationsprogramm
- Tolle Spiele im und am Wasser
- Fetzige Musik
- AquaFUN
- Wasserspielgeräte
- Hüpfburg

**Königsbad Forchheim**  
**Sonntag, 02. Juli 2023**  
**13:00 - 18:00 Uhr**  
Käseröthe 4 - 91301 Forchheim

ho FUN EVENTS    [www.wasseraction.de](http://www.wasseraction.de)    amecon



**AKTUELLES**

**„Platz der Generationen“ vernetzt Alt und Jung**



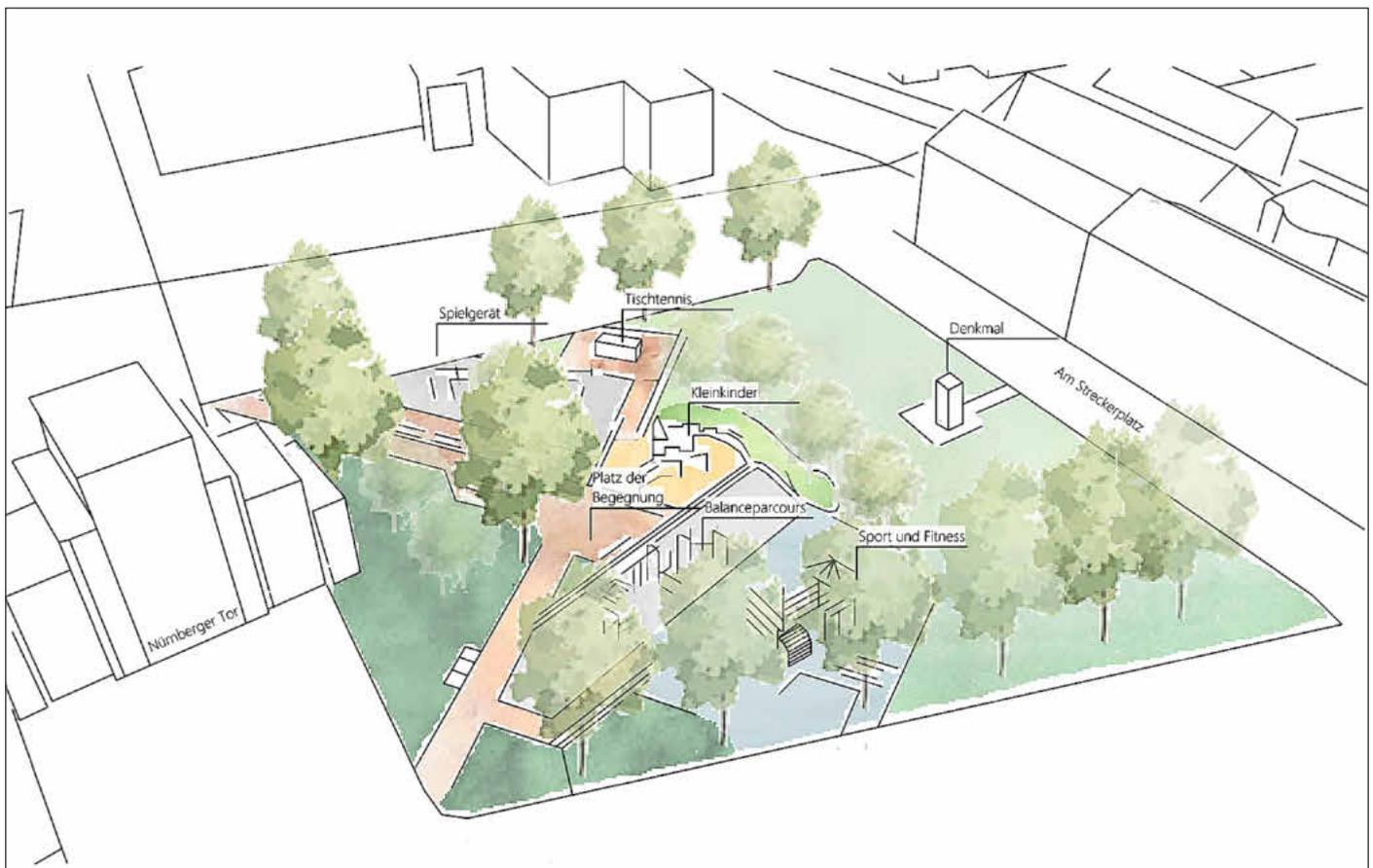
Der offizielle Spatenstich am Streckerplatz (v.l.n.r.): René Franz, Leiter des Stadtbauamtes, Bürgermeister Udo Schönfelder, Andreas Geck, Leiter des Amtes für Öffentliches Grün und Biodiversität, Bernd Endres, Leiter des Bereichs Planung und Bau der Regierung von Oberfranken, Bürgermeisterin Dr. Annette Prechtel und die Leiterin des Amtes für Stadt- und Verkehrsplanung/ Umwelt- und Naturschutz, Corinna Stirnweiß.

Oberfranken, und Andreas Geck, dem Amtsleiter für öffentliches Grün und Biodiversität der Stadt Forchheim, die Gäste. Anschließend wurde der offizielle Spatenstich ausgeführt.

Bürgermeister Udo Schönfelder beschrieb in seinem Grußwort die Überlegungen und Bemühungen von Stadt und Politik, einen Platz inmitten der Stadt für alle Generationen zu schaffen. Nach ausführlichen Gesprächen mit der Offenen Behinderten Arbeit Forchheim, dem Seniorenbeirat, der Nachbarschaft, dem Landrat, dem Stadtheimatspfleger, den Schulen und weiteren Beteiligten legte die Stadtverwaltung den Plan zur Umgestaltung des Streckerplatzes im Juli 2020 dem Stadtrat vor. In der Folge wurden die Mittel im städtischen Haushalt eingestellt und der Förderantrag bei der Regierung von Oberfranken eingereicht. „Dieser wurde 2021 bewilligt, die Baumaßnahme läuft über das „Bundesländer-Städtebauförderungsprogramm IV – Aktive Zentren“, erklärte Schönfelder, „es ist von einer Bezuschussung von 60 Prozent auszugehen! Ich kann

„Spatenstich Streckerplatz - Umgestaltung zu einem Mehrgenerationenspielplatz“ hieß es heuer am Tag der Städtebauförderung Mitte Mai in der

Stadt Forchheim. Bürgermeister Udo Schönfelder begrüßte zusammen mit Bernd Endres, dem Leiter des Bereichs Planung und Bau der Regierung von



## AKTUELLES

frohen Mutes sagen, dass nicht nur der Platz, sondern die Innenstadt als Ganzes aufgewertet wird. Der „Platz der Generationen“ vernetzt Alt und Jung - von den Kleinsten, den Kindern, über Jugendliche bis zu den Senioren. Inklusion ist das Hauptthema!

Die Städtebauförderung unterstützt durch Bezuschussung von Förderprojekten verschiedenste Bauvorhaben im Forchheimer Stadtgebiet und macht es uns möglich unsere Stadt zukunftsorientiert zu entwickeln. Ich denke hier auch an die Sanierung unseres Kellerwalds mit Förderung durch das „kommunale Denkmalschutzkonzept“ (KDK), einem Instrument des Bayerischen Landesamtes für Denkmalpflege zugunsten raumbezogener Denkmalpflege.“

Bernd Endres, der Leiter des Bereichs Planung und Bau der Regierung von Oberfranken, freute sich über den gemeinsamen Spatenstich zum Tag der Städtebauförderung: „Hier wird der Gemeinschaftsgedanke vorbildlich umgesetzt. Da die Gruppen sich mit ihren Bedürfnissen einbringen konnten, kommt das „Wir-Gefühl“ wieder in den Vordergrund. Wir folgen dem Wunsch der Bevölkerung nach öffentlichen Begegnungsräumen, man trifft sich abends, kommt aus den Häusern heraus. Es gibt Raum für Austausch und Miteinander.“

Die konkreten Planungen zum geplanten Mehrgenerationenspielplatz führte Andreas Geck aus. Der Spatenstich symbolisiere den Beginn der Umgestaltung dieses besonderen Platzes: „Unser Ziel ist es generationenübergreifende Begegnungen zu fördern, die Menschen in Bewegung zu bringen und dabei Freude an Sport und Spiel zu teilen!“

Der Streckerplatz wird zukünftig folgende Bereiche anbieten: In der Mitte unter den Bäumen entstehen Verweilzonen für Begegnungen und Entspannung. Im Norden der Grünanlage entsteht eine Kombinationsanlage, auf der Kinder von drei bis 14 Jahren ihre Sinne und Fähigkeiten trainieren können. Die bereits vorhandene Tischtennisplatte wird in den Spielbereich integriert.

Daneben können Kleinkinder im eigenen Bereich spielen. Dort sind sie von der Straße abgegrenzt und können sich im Blickfeld der Eltern ungestört bewegen.

„Am südlichen Eingang zur Parkanlage entstehen ein Balancierparcours und ein Sport- und Fitnessbereich für alle Altersklassen. Der gesamte Platz ist unter dem Gesichtspunkt der Inklusion aufgebaut, es wurden verschiedene Anforderungen und Handicaps berücksichtigt, dadurch können z.B. auch Rollstuhlfahrer in den Genuss einer Karussellfahrt kommen. Für sehbehinderte Menschen werden die Verbindungswege in speziellen Verlegemustern gepflastert“, so Geck weiter, „im östlichen Teil, abgegrenzt durch eine neue Baumallee, entsteht eine Freifläche, die die Möglichkeit für ein kleines Fest oder andere Veranstaltungen bieten kann. Im Schatten der Bäume werden verschiedene Brettspiele und Sitzmöglichkeiten aufgestellt!“

Die Baumaßnahme wurde daraufhin feierlich mit dem Spatenstich eröffnet. Abschließend konnten interessierte Bürger\*innen sich bei Speis´ und Trank mit den Vertreter\*innen der Stadt Forchheim und untereinander austauschen, wodurch der Tag der Städtebauförderung einen schönen, geselligen Ausklang fand.



## Impressum



## Forchheimer Stadtanzeiger

Herausgeber und Redaktion:  
Stadt Forchheim, Corporate Communication,  
Schulstr. 1, 91301 Forchheim,  
Tel. 09191 714-426, Fax 09191 714-11213  
stadtanzeiger@forchheim.de

Verantwortlich für den redaktionellen  
und amtlichen Bekanntmachungsteil:  
Herr Oberbürgermeister Dr. Uwe Kirschstein

Verlag, Anzeigenverwaltung (verantwortlich)  
und techn. Gesamtherstellung:  
LINUS WITTICH Medien KG,  
Peter-Henlein-Str. 1, 91301 Forchheim,  
Tel. 09191 7232-0, www.wittich.de

vertreten durch den Geschäftsführer  
gemäß § 7 Abs.1 TMG: Geschäftsführer Christian  
Zenk in LINUS WITTICH Medien KG.  
Nach §§ 8 bis 10 TMG sind die LINUS WITTICH  
Medien als Diensteanbieter nicht verpflichtet,  
übermittelte oder gespeicherte fremde  
Informationen zu überwachen oder nach Um-  
ständen zu forschen, die auf eine Rechtswidrigkeit  
hinweisen.

Anzeigenverkauf:  
Frau Claudia Kern  
Tel. 0177 9159847  
c.kern@wittich-forchheim.de

Erscheinungsweise:  
14-tägig in den ungeraden Wochen

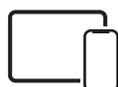
Verbreitungsweise:  
Kostenlos an alle Haushalte der Stadt Forchheim  
mit allen Stadtteilen

Einzel Exemplare zum Versand außerhalb des Ver-  
breitungsgebietes können direkt beim Verlag zum  
Preis von € 0,40 zzgl. Versandkosten bestellt  
werden.

Für Text- und Anzeigenveröffentlichungen sowie  
Fremdbeilagen gelten die allgemeinen Ge-  
schäftsbedingungen und die z.Zt. gültige An-  
zeigenpreislise. Schadenersatzansprüche sind  
ausgeschlossen. Bei Nichtbelieferung ohne Ver-  
schulden des Verlages oder infolge höherer Ge-  
walt, Unruhen, Störungen des Arbeitsfriedens be-  
stehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

## Urheberrechtshinweise:

Der Inhalt und das Layout dieser Web-  
präsentation sind urheberrechtlich geschützt.  
Nachdrucke und sonstige Verwendung jeglicher  
Art, auch auszugsweise, bedürfen der ausdrück-  
lichen schriftlichen Genehmigung des Verlages.



Forchheimer Stadtanzeiger jetzt in der meinOrt-App. Auch zwischen den Ausgaben aktuell informiert. ePaper. Archiv.  
Ausgewählte Texte vorlesen lassen. Kostenlos in den App-Stores von Apple und Google sowie direkt unter [www.meinort.app](http://www.meinort.app)



## AKTUELLES

## Forchheim Impressionen

## Festakt für Kulturpreisträgerin Elena Belakowa

Zum elften Mal wurde am Sonntag, 21.05.2023, der Forchheimer Kulturpreis „Triton“, gestiftet von der Gesellschaft zur Förderung von Kultur in Forchheim gemeinsam mit der Stadt Forchheim und der Sparkasse Forchheim, verliehen: Geehrt wurde die Preisträgerin des Jahres 2022, die Sopranistin Elena Belakowa.

Vor zahlreichen Gästen aus der Stadtgesellschaft fand der Festakt im feierlichen Rahmen in St. Gereon statt. Der Preis wurde diesmal in der Sparte „Musik“ verliehen.

Dabei betonte Bürgermeisterin Dr. Annette Prechtel, dass Musik wie kaum eine andere Kunstform in der Lage sei, uns unmittelbar zu berühren, „zumal, wenn auf so hohem Niveau musiziert wird, wie bei Elena Belakowa.“ Prechtel würdigte die Künstlerin und überbrachte die Glückwünsche der Stadt Forchheim.

Die Laudatio hielt Bariton Nikolay Borchev, Gesangskollege und Hochschulprofessor aus Berlin. Anschließend überreichte Astrid Haas, Vorsitzende der Gesellschaft zur Förderung von Kultur in Forchheim, den Kulturpreis. Es gratulierte zudem Marcus Voll, stellvertretendes Vorstandsmitglied der Sparkasse.



V. l. n. r.: Marcus Voll (stellv. Vorstandsmitglied der Sparkasse), Astrid Haas, Elena Belakowa und Dr. Annette Prechtel.

Dem Forchheimer Kulturpublikum ist Elena Belakowa vor allem durch ihre Solistinentätigkeit beim „Liederverein Forchheim“ bekannt, zuletzt in Haydns „Die Schöpfung“. National und international wirkte sie unter anderem als Solistin des Jungen Ensembles der Bayerischen Staatsoper, sang an der Staatsoper Berlin und bei den Internationalen Festspielen St. Gallen. So zeigte Elena Belakowa auch an diesem Abend ihre musikalische Ausdrucks-

fähigkeit und trug, am Flügel begleitet von ihrem Gatten Alexander Ezhelev und Tochter Lisa Ezheleva, u.a. die berühmte „Juwelenarie“ der Margarethe aus Gounods Oper Faust vor.

Ihre Ausbildung begann Belakowa am Konservatorium in St. Petersburg und studierte dort Gesang, Schauspielkunst und Chorleitung. Ihren Abschluss machte sie 1996 im Fach Sologesang. In Deutschland erweiterte sie ihre Ausbildung am Meistersinger-Konservatorium und an der Hochschule für Musik und darstellende Kunst in Frankfurt/Main.

Aktuell engagiert sich die Sopranistin als Dozentin für Stimm- und Sprech-erziehung an der Friedrich-Alexander-Universität Erlangen-Nürnberg, unterrichtet an privaten Musikschulen und unterstützt den Liederverein Forchheim bei der Stimmbildung.

„Elena Belakowa ist weit mehr als eine klassisch ausgebildete Sängerin. Sie versteht es, die Gemeinschaftsleistung eines Chores durch Stimmbildung zu heben und glänzt selbst als Solistin in anspruchsvollen Partituren. Ich freue mich sehr, ihr den Triton 2022 überreichen zu dürfen“, erläuterte Astrid Haas, die ihren Dank auch an all die



Elena Belakowa trug, am Flügel begleitet von ihrem Gatten Alexander Ezhelev und Tochter Lisa Ezheleva, aus ihrem Repertoire vor.

## AKTUELLES



Als sichtbarer Ausdruck der Anerkennung wird die Bronzefigur „Triton“ des Künstlers Harro Frey übergeben. Sie ist dem Wandgemälde in der Kaiserpfalz nachempfunden.

Forchheimer Bürger\*innen richtete, die Kandidat\*innen für den Kulturpreis nominiert hatten.

Für den Forchheimer Kulturpreis schuf Künstler Harro Frey eine Bronzeplastik, die den Geige spielenden Meeresherrn Triton darstellt.

Das Kunstwerk geht auf eine bedeutende Wandmalerei aus dem 14. Jahrhundert zurück, die in der Kaiserpfalz Forchheim verewigt ist. Zusammen mit der Bronzefigur erhielt die Preisträgerin ein Preisgeld in Höhe von 3.000 Euro.

Bürgermeisterin Dr. Annette Prechtel richtete ihren Dank an die Kulturfördergesellschaft, die diesen Preis entwickelt und vergeben hat, und ehrte Astrid Haas für ihr langjähriges Engagement mit Dankesworten und einem Blumenstrauß.



Astrid Haas, Vorsitzende der Gesellschaft zur Förderung von Kultur in Forchheim, überreichte den Triton an Elena Belakowa.



In Anerkennung ihrer langjährigen Verdienste für die Kultur in der Stadt Forchheim überreichte Bürgermeisterin Dr. Annette Prechtel an die Vorsitzende der Gesellschaft zur Förderung von Kultur in Forchheim e. V., Astrid Haas, einen Blumenstrauß.

## LEBEN IN FORCHHEIM

### Roppen: Freundschaft in der Frühlingsblüte



Im neuen Partnerschafts-T-Shirt präsentierten sich die Gäste aus Forchheim. Bürgermeister Ingo Mayr und Altbürgermeister Toni Auer mit Ehefrau Hermine freuten sich. V.l.n.r.: Eduard Nöth, der 25 Jahre den Partnerschaftskreis führte, Altbürgermeister Anton Auer mit Ehefrau Hermine, Bürgermeister Ingo Mayr, Oberbürgermeister Dr. Uwe Kirschstein, Bürgermeisterin Dr. Annette Prechtel, Bürgermeister Udo Schönfelder und Partnerschaftsbeauftragter Markus Schmidt.

„Wellness, Wohlfühlen, Wandern!“ – dieses Motto gab der Partnerschaftsbeauftragte für Roppen, Markus Schmidt, mit einem Augenzwinkern für die heuer 31 Köpfe zählende Delegation aus Forchheim vor, die sich nach Roppen im schönen Land Tirol aufmachte. Dieses Mal staunten die Freund\*innen aus Österreich nicht schlecht – die Abordnung stellte neben zahlreichen Stadträten auch die Stadtspitze Forchheims: Oberbürgermeister Dr. Uwe Kirschstein, Bürgermeister Udo Schönfelder und Bürgermeisterin Dr. Annette Prechtel.

Über das Wochenende vom 5. bis 7. Mai begab man sich frohgemut nach Roppen, einem erholsamen Urlaubsort in besonders reizvoller Lage am Eingang des Pitz- und Ötztals – diesmal nicht zum Skifahren, sondern um neben der Erneuerung der Städtepartnerschaft auch einmal die Region in der Frühjahrsblüte zu genießen.

## LEBEN IN FORCHHEIM



Gemeinsame Wanderung auf dem Geolehrpfad.

Tatsächlich hat die Gemeinde Roppen gerade auch in der Sommersaison sehr viel zu bieten, wie Bürgermeister Ingo Mayr den Gästen stolz zeigte: Roppen liegt dort, wo die Pitze und die Öztaler Ache, zwei Wildflüsse, in den Inn münden. Das macht den Ort zum idealen Ziel für Wassersportbegeisterte. Die „Area 47“, ein mittlerweile sehr bekannter Outdoorpark mit Rafting- und Kajakbasis und Attraktionen wie z.B. Hochseilgarten und Badensee, kurbeln den Tourismus zusätzlich an.

Dazu kommt das dichte Netz an Rad- und Wanderwegen und Kletterpfaden mit Almen und Hütten für die Einkehr: Hier liegt auch der einstige Ursprung der Städtepartnerschaft, die sich 1987 aus einer mittlerweile über 50 Jahre bestehenden Verbindung der Forchheimer Alpenvereins-Sektion nach Tirol heraus gründete. Heute noch ist der „Forchheimer Weg“, der vom Bahnhof Roppen zur Erlangerhütte auf 2550m Höhe führt, eine beliebte und anspruchsvolle Route. Im Winter ist Roppen gut an die Skigebiete des Pitztals und Ötztals angebunden.

Unter Führung des Bergexperten und Geologen Prof. Dr. Werner Schwarz erwanderten die Forchheimer Gäste zusammen mit Bürgermeister Mayr und verschiedenen Roppener Stadträt\*innen ein Stück weit den Geolehrpfad Roppen. Schwarz erklärte spannend und anschaulich die lokale Erdgeschichte und die Einwirkungen des gewaltigen Fels-

sturzes vom Tschirgant auf die heutige Landschaft. Der Geolehrpfad Roppen verläuft zwischen Roppen und Haiming.

Der Weg führt durch das Gelände des Freizeitparks „Area 47“, hier besichtigte die Gruppe die ultimative Outdoor-Spielwiese mit Kletteraction, Wasserspaß und -sport, Rafting und Canyoning, Badensee mit Rutschen, Sprungturm, Schanzen und Indoor-Bikepark.

Weiterer Höhepunkt der Fahrt war das gemeinsame Abendessen mit den Roppener Freund\*innen am Samstagabend zu dem auch Altbürgermeister Toni Auer begrüßt wurde. Mit fröhlichen Reden wurde die Städtefreundschaft erneuert und Geschenke ausgetauscht. Zum Abschluss der Fahrt besichtigten die beiden Abordnungen das neu erbaute Kulturzentrum der Gemeinde Roppen mitten im Ortskern. Die Forchheimer Gäste zeigten sich beeindruckt!

Nach dem gemeinsamen Gruppenbild und einer Brotzeit verabschiedeten die Roppener\*innen die Forchheimer\*innen mit einem zünftigen Ständchen am Bus nach Hause.

## Termine & Veranstaltungen

### Gästeführungen der Tourist-Info im Juni 2023

		<b>Treffpunkt:</b>
<b>Mittwoch, 07.06.2023, 15.00 Uhr</b>	Stadtführung	Tourist-Info
<b>Samstag, 10.06.2023, 10.30 Uhr</b>	Stadtführung	Tourist-Info
<b>Samstag, 10.06.2023, 10.30 Uhr</b>	Genießertour	Tourist-Info
<b>Samstag, 10.06.2023, 11.00 Uhr</b>	kulinarischer Stadtrundgang	Tourist-Info
<b>Sonntag, 11.06.2023, 15.00 Uhr</b>	Segway Citytour	Sportinsel
<b>Mittwoch, 14.06.2023, 15.00 Uhr</b>	Stadtführung	Tourist-Info
<b>Samstag, 17.06.2023, 10.30 Uhr</b>	Stadtführung	Tourist-Info
<b>Samstag, 17.06.2023, 11.00 Uhr</b>	kulinarischer Stadtrundgang	Tourist-Info
<b>Mittwoch, 21.06.2023, 15.00 Uhr</b>	Stadtführung	Tourist-Info
<b>Samstag, 24.06.2023, 10.30 Uhr</b>	Stadtführung	Tourist-Info
<b>Samstag, 24.06.2023, 11.00 Uhr</b>	kulinarischer Stadtrundgang	Tourist-Info
<b>Sonntag, 25.06.2023, 16.00 Uhr</b>	Bierkellerführung	Info-Tafel Kellerwald
<b>Mittwoch, 28.06.2023, 15.00 Uhr</b>	Stadtführung	Tourist-Info

#### Nähere Informationen und Anmeldung:

Tourismusmanagement  
Kapellenstr. 16, Kaiserpfalz  
91301 Forchheim  
Tel. 09191 714-338  
tourist@forchheim.de

[www.forchheim-erleben.de](http://www.forchheim-erleben.de)

## LEBEN IN FORCHHEIM

## Was ist los im Bürgerzentrum?

### Dinner for one

Für mich alleine kochen lohnt nicht mehr. Auch Senioren lieben doch ein leckeres Essen? Referentin Anja Pauli (AOK) gibt kostenlos Tipps zu einem schnellen, einfachen und gesunden Mittagessen.

Wann: 21.06.23, 14.30 – 16 Uhr

### Qigong-Workshop

Wann: 24.06.23, 10 – 12 Uhr

Anmeldung bis zum 16.06.

### Bewegungstreff unter freiem Himmel

Kostenloser Bewegungstreff. Alle Übungen werden im Stehen ausgeübt.

Wann: mittwochs von 9.30 – 10.15 Uhr

Wo: Wiese in der von Ketteler-Straße (gegenüber der Kita)

### Smartphone-Sprechstunde

Tipps zu Smartphone, Tablets und Internet.

Wann: Termine auf Anfrage

### Offene Spielerunde

Wann: jede zweite Woche mittwochs, 14 – 16 Uhr (14. und 28.06.)

Wo: Soweit nicht anders angegeben, finden alle Angebote im Bürgerzentrum-Mehrgenerationenhaus, Paul-Keller-Str. 17, statt.

Informationen: Quartiersmanagerin Kathrin Reif, Bürgerzentrum-Mehrgenerationenhaus, Paul-Keller-Str. 17, Tel. 09191 6155287, k.reif@forchheim-nord.de

## Familienstützpunkt: Für Eltern und Kinder

### Spielen mit Musik

Musikalische Früherziehung für Kinder von 3-6 Jahren

Wann: 24.06.23, 14:30 – 15:15 Uhr

Kosten: 2 Euro pro Familie

Anmeldung bis 12.05.23

### Bewegungsspaß für Kleinkinder

Für Kinder von 0-3 Jahren und deren Eltern

Wann: 20.06.23, 9:30 – 11 Uhr

Kosten: 2 € pro Familie

Anmeldung bis 16.06.23

### Pubertät KonKreT

3. Teil des Workshops mit Kerstin Debudey, Thema: „Teenager stärken“

Wann: 20.06.23, 19 - 21 Uhr

Kosten: 30 € pro Person

Anmeldung bis 13.06.23

### Still- & Babytreff

Wann: 23.06.23 von 9.30 – 11 Uhr

Kostenfrei, ohne Anmeldung

### Spielstunde

Kostenfreier Krabbelspaß und Austausch für Kinder von 0-3 Jahren

Wann: 16.06.23, 9:30 – 11 Uhr

Ohne Anmeldung

### ELTERNTALK#online

Kostenlose moderierte Gesprächsrunde für Eltern, Thema: „Kinder, Medien und Konsum - wie gelingt das?“

Wann: 22.06.23, 19:30 – 21 Uhr

Wo: auf der Plattform Zoom

Anmeldung bis 19.06.23

### Hase und Igel

Austoben und zur Ruhe kommen.

Kostenfreier Kurs für Kinder von 4 – 6 Jahren und deren Eltern

Wann: 23.06.23, 15 – 17

Anmeldung bis 22.06.23

Wo: Soweit nicht anders angegeben, finden alle Veranstaltungen im Familienstützpunkt, Paul-Keller-Str. 17 statt.

Infos bei Katja Franz: Tel. 01520 6634202, fsp@forchheim-nord.de oder bz-mgh.de

## Kultur und Musik im Stadtteiltreff

### Aktuelles:

- Kath. Gottesdienst  
Wann: 16.06.23, 10:30 Uhr

### Wochenprogramm:

#### Montag:

Spielenachmittag von 14.30 - 17 Uhr

Bridge Club von 17.45 - 21 Uhr

#### Dienstag:

Gedächtnistraining von 16 - 17 Uhr (VHS)

#### Mittwoch:

Tanzgruppe des „Treffpunkt aktive Bürger“ von 9.45 - 11 Uhr

#### Donnerstag:

Seniorengymnastik von 9 - 10 Uhr und von 10.05 - 11 Uhr (VHS)

Kaffeeklatsch von 15 - 17 Uhr

### 1. Samstag im Monat:

Weißwurstfrühschoppen von 11 - 13 Uhr (Voranmeldung)

Wo: Alle Veranstaltungen im Stadtteiltreff des Neuen Katharinenspitals, Bamberger Str. 3 - 5

Kontakt: Quartiersmanagerin Melanie Schneider, Bamberger Str. 3 - 5, Tel. 09191 9783775, schneider@kvforchheim.brk.de  
Beratung vor Ort: Mo. - Fr. 08 - 12.30 Uhr und nach Vereinbarung

## „Tag des Meeres“ auf der Schleuseninsel



Foto: Marinekameradschaft Forchheim

Ausstellungen, Shantychor, Modellboote, Seemannsspeise und mehr – Die Marinekameradschaft Forchheim bietet ein tolles Programm zum „Tag des Meeres“ auf der Schleuseninsel. Eingeladen sind alle, die sich für dieses besondere maritime und familiäre Flair begeistern können.

Dieter Maiervon den Modellbaufreunden präsentiert eine Auswahl seiner Schiffsmodele. Auf Schautafeln wird über die großen Schiffskatastrophen informiert. Ganz exklusiv dieses Mal mit dabei ist ein Stand der Seenotretter, der einzigen Hilfsorganisation, die ihre gesamte Rettungsflotte ausschließlich auf Spendenbasis finanziert. Die Taufe des neuen Großkutters des Vereins leitet den Nachmittag ein. Mit ihm finden anschließend Bootsrundfahrten statt.

Freunde der friesischen Küche dürfen sich mittags wieder auf ein typisches Fisch- und Fleischgericht und natürlich auf die traditionelle Seemannsspeise Labskaus freuen. Kuchen und Torten zur Kaffeezeit und am Spätnachmittag Matjes- und Räucherlachs runden das kulinarische Angebot ab.

Am Nachmittag präsentiert der Shantychor „Die Regnitzmöven“ in vier Auftritten einen Querschnitt aus seinem reichhaltigen Repertoire an Seemannsliedern.

Wann: 11.06.23, ab 11 Uhr

## LEBEN IN FORCHHEIM

### Angebote für Jugendliche vom KJR

#### Trends & Gefahren im Netz

Medienkompetenzschulung für Jugendliche ab 15 Jahren oder Eltern an. Zusammen mit einem Referenten der Medienfachberatung Oberfranken werden die digitale Welt und die Gefahren und Herausforderungen genauer beleuchtet. In der Schulung werden verschiedene Trends sowie aktuelle Entwicklungen besprochen und mögliche Problemfelder thematisiert. Die Veranstaltung kann für die JULEICA genutzt werden.

Teilnahmegebühr: 11 Euro inkl. Verpflegung und Material

Wann: 23.06.2023, 14.30 – 20.30 Uhr

Anmeldeschluss: 11.06.23

Informationen: [www.kjr-forchheim.de](http://www.kjr-forchheim.de)

#### Fake News

Kostenfreie Informationsveranstaltung zum Thema „Medien in der Familie“ mit dem Schwerpunkt „Fake News – Moderne Lügen und Desinformation“ für Eltern von 10- bis 14jährigen.

Gemeinsam mit einem Referenten der Stiftung Medienpädagogik wird z. B. den Fragen nachgegangen, was Fake News eigentlich sind und welche Merkmale sie haben.

Teilnahmegebühr: 11 Euro inkl. Verpflegung und Material

Wann: 27.06.2023, 19 – 20.30 Uhr

Anmeldeschluss: 11.06.23

Online-Anmeldung und Informationen: [www.kjr-forchheim.de](http://www.kjr-forchheim.de)

#### Sommerferien Olé

Sommerfreizeit für Mädchen und Jungen von 12 bis 15 Jahren in der Stadt Augsburg. Hier gibt es viele Möglichkeiten zur Freizeitgestaltung vom Besuch im Jugendzentrum über die Auseinandersetzung mit den Themen Männlichkeit und Weiblichkeit bis hin zu Shopping in der Stadt.

Wer Lust auf ein paar Tage Städtetrip ohne die Familie hat, kann dabei sein!

Wann: 14.-17.08.23

Teilnahmegebühr: 110 Euro inkl. Zugfahrt, Übernachtung, Verpflegung, Aktionen und Material.

Anmeldeschluss: 18.06.23

Online-Anmeldung und Informationen: [www.kjr-forchheim.de](http://www.kjr-forchheim.de)

### KoKi Netzwerk frühe Kindheit informiert

Aus zwei mach drei, vier,... - das ist Familie! Schwangerschaft, Geburt und danach – das Leben wird auf den Kopf gestellt! Schreien, Stillen, Beikost, Entwicklung, ... Fragen sind normal. KoKi Netzwerk frühe Kindheit am Landratsamt Forchheim informiert und berät Schwangere, Väter und Mütter mit Kindern von 0 – 3 Jahren.

Mit unserem Team – Schwangerenberatung, Familienhebammen, Familienkinderkrankenschwestern und Ernährungsberatung – sind wir mit dem Bundesmodellprojekt, dem Mobile Hilfen Bus, unterwegs. Mit Aktionen für Klein und Groß stehen wir mit unseren Fachkräften zum Austausch bereit. Sie haben Fragen? Wir sind vor Ort!

Wann: 16.06.23, 10 - 16 Uhr

Wo: Familienzentrum St. Johannis, Zweibrückenstr. 40b

### Waldkindergärten laden ein

Kinder, Eltern und Mitarbeiter\*innen der drei Waldkindergärten aus Forchheim, Plankenfels und Streitberg laden zum geselligen Beisammensein mit Bühnenprogramm und Bastelaktionen für Groß und Klein ein. Grund zum Feiern ist das 25-jährige Bestehen des Vereins Waldkindergarten Streitberg e.V.

Wann: 17.06.23, ab 14 Uhr

Wo: Wagnersgarten in Streitberg (Ortsmitte nahe Bürgerhaus). Für Getränke, warme und kalte Speisen sowie ein großes Kuchen- und Tortenbuffet ist gesorgt.

### „Forellen“ richten Skat-Turniere aus

#### 3. Spieltag in der Bayernliga Nord

„Die Forellen Forchheim“ richten den 3. Spieltag in der Bayernliga Nord des Bayerischen Skat-Verbandes (BSkV) aus. Es werden vier Serien à 36 Spiele nach den Regeln der Internationalen Skatordnung gespielt.

Wann: 10.06.23, 10 Uhr

Wo: Pilatushof, Hausen

#### 4. Spieltag in der Bayernliga Nord

„Die Forellen Forchheim“ richten den 4. Spieltag in der Bayernliga Nord des Bayerischen Skat-Verbandes (BSkV) aus. Es werden vier Serien à 36 Spiele nach den Regeln der Internationalen Skatordnung gespielt.

Wann: 01.07.23, 10 Uhr

Wo: Pilatushof, Hausen

#### 3. Wertungsturnier des OfrSkV

„Die Forellen Forchheim“ richten das 3. Wertungsturnier des oberfränkischen Skat-Verbandes (OfrSkV) aus. Es werden drei Serien à 48 Spiele nach den Regeln der Internationalen Skatordnung gespielt. Es gilt die Turnierordnung des OfrSkV e.V. Teilnahmeberechtigt ist jede\*r Skatspieler\*in, auch ohne Mitgliedschaft in einem Skatverein.

Startgeld: Einzelwertung 13 Euro (inkl. Kartengeld), Mannschaft 20 Euro, Tandem 10 Euro

Preise: In allen Wertungen wird das eingemommene Startgeld vollständig in Form von Geldpreisen an ca. 25% der Teilnehmer ausgeschüttet.

Wann: 12.08.23, 11 Uhr

Wo: Pilatushof, Hausen

Anmeldung beim OfrSkV: [hanelore\\_haase@t-online.de](mailto:hanelore_haase@t-online.de); Telefax: 03222 6839409 (via T-Online); bei den Forellen Forchheim: [juergen.kowalski@dskv.de](mailto:juergen.kowalski@dskv.de), Tel: 0 9131 206338 (Meldeschluss ist in Einzelfällen: spät. 1 Std. vor Turnierbeginn im Spiellokal)

#### Forellen spielen freitags

Die Forellen Forchheim treffen sich jeden Freitag ab 16:30 Uhr im Pilatushof in Hausen. Interessierte können sich dort einfinden oder unter Tel. 09131 206338 Kontakt aufnehmen.

#### Blut spenden

Wann: 28.06.23, 13 - 19:30 Uhr

Wo: Rotkreuz-Zentrum, Henri-Dunant-Str. 1, Rotkreuz-Zentrum

Terminreservierung:

[www.blutspendedienst.com/forchheim-rotkreuz-zentrum](http://www.blutspendedienst.com/forchheim-rotkreuz-zentrum)

## LEBEN IN FORCHHEIM

**Radeln mit dem ADFC****Heldburg in Thüringen**

Für die 95 km lange Tour (für Pedelec- und gut trainierte Tourenradler) geht es mit dem Zug nach Bad Staffelstein. Die Radtour verläuft über Seßlach und Autenhausen zur Heldburg mit dem „Deutschen Burgenmuseum“, über die Gedenkstätte Billmutshausen bei Colberg bis zum Naturfreundehaus bei Schlettach und weiter nach Coburg und Lichtenfels. Die Rückfahrt mit dem Zug möglich.

Wann: 11.06.23, 08.45 Uhr

Wo: Treffpunkt Bahnhof Forchheim

**Fast nach Fürth**

Es geht südwärts zur Hugenottenstadt. Kurz vor Fürth überqueren wir den Frankenschnellweg und den Main-Donau-Kanal. Nach 56 km geht es zurück. Anmeldung: Tel. 0151 59437949

Wann: 18.06.23, 11 Uhr

Wo: Nürnberger Tor

**Ludwig-Donau-Main-Kanal**

96 km lange Radtour: Mit der Bahn geht es nach Neumarkt, anschließend zur Schleuse 35. Entlang des Alten Kanals geht es nach Nürnberg und weiter über Kleinreuth, Kraftshof, Tennenlohe und Erlangen bis nach Forchheim.

Anmeldung: Tel. 0160 99600972.

Wann: 22.06.23, 8 Uhr

Wo: Bahnhof Forchheim

Informationen: [www.adfc-forchheim.de](http://www.adfc-forchheim.de)

**Einladungen der Vereine****Förderverein der Grundschule****Buckenhofen-Burk****Einladung zur****Jahreshauptversammlung**

Anträge sind schriftlich bis einschließlich 21.06.2023 beim Vorstand einzureichen.

Wann: 05.07.23, 18:30 Uhr

Wo: Schulhaus Buckenhofen,

Buckenhofener Str. 34a

**In aller Kürze****Freitag, 09.06.****Boccia**

Wer: Treffpunkt Aktive Bürger

Wann: 16 Uhr

Wo: Sportheim FC Burk

**Samstag, 10.06.****Hagelfeier**

Einladung an Mitglieder und Interessierte zur „Hagelfeier“ an der Hof-Kapelle der Fam. Wölfel in Windischgailenreuth.

Voranmeldung (ggf. auch Organisation Fahrgemeinschaften): Heribert Schmitt, Tel. 09191 94642

Wer: Urbani-Bruderschaft Reuth

Wann: 17 Uhr Andacht, anschließend

Einkehr im Wirtshaus vor Ort

**Naturkundler**

Wer: Treffpunkt Aktive Bürger

Wann: 9.30 Uhr

Wo: E-Center Parkplatz, Bamberger Str. 51

**Dienstag, 13.06.****Wandern**

Wer: Treffpunkt Aktive Bürger

Wann: 9 Uhr

Wo: Treffpunkt E-Center Parkplatz, Bamberger Str. 51

**Mittwoch, 14.06.****Thema „Schlaganfall“**

Vortrag im Rahmen der Katholischen Erwachsenenbildung mit Kaffee und Kuchen. Referent ist Herr Prof. Dr. Gschossmann vom Klinikum Forchheim.

Wer: Seniorenkreis Burk

Wann: 14 Uhr

Wo: Dreikönigsheim Burk

**Englisch plaudern**

Wer: Treffpunkt Aktive Bürger

Wann: 15 Uhr

Wo: Seniorenbüro, Nürnberger Str. 15

**Donnerstag, 15.06.****Nordic Walking**

Wer: Treffpunkt Aktive Bürger

Wann: 10 Uhr

Wo: Treffpunkt Parkplatz Weingartsteig

**Mittwoch, 21.06.23****Süße Verführung - Schokolade**

Vortrag mit Referent Herr Andreas Schneider, Bamberg

Wer: Seniorenkreis Verklärung Christi

Wann: 14:30 Uhr

Wo: Pfarrzentrum, Jean-Paul-Str. 4

**Obstbäume schneiden**

Praxiskurs „Die Äpfel in Pfarrers Garten...“ über das Schneiden von Obstbäumen im Sommer. Im Rahmen der Katholischen Erwachsenenbildung und in Zusammenarbeit mit dem Obst- und Gartenbauverein Buckenhofen.

Wer: kath. Kirchengemeinde St. Josef Buckenhofen

Wann: 17 Uhr

Wo: Pfarrhaus Buckenhofen,

St.-Josef-Straße 24

**Johanni-Kerwa**

mit Musik und Gesang mit Rudolf Wagner

Wer: Seniorenkreis St. Johannes Reuth

Wo: St. Johannes d. Täufer, Georg-

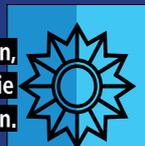
Büttel-Straße 3

Eine Übersicht mit allen weiteren Terminen und ausführliche Informationen in Stadt und Landkreis Forchheim entnehmen Sie bitte der Übersicht im FOKUS unter [www.forchheimer-kulturservice.de](http://www.forchheimer-kulturservice.de)

**Kleingedrucktes,  
großer Ärger.**

**Unterschreiben Sie nichts,  
was Sie nicht genau  
verstanden haben.**

**Wir wollen,  
dass Sie  
sicher leben.**



**Ihre Polizei**

[www.polizei-beratung.de](http://www.polizei-beratung.de)

## LEBEN IN FORCHHEIM

**Bereitschaftsdienste****Notruf (Rettungsdienst / Feuerwehr)**

Tel. 112 rund um die Uhr

**Polizeinotruf**

Tel. 110 rund um die Uhr

**Giftnotruf**

Tel. 089 19240 rund um die Uhr

Anfragen zu akuten und chronischen Vergiftungen beantwortet die Giftinformationszentrale der TU München.

**Ärztlicher Bereitschaftsdienst**

Tel. 116117 rund um die Uhr

Vermittelt wird sowohl der allgemeine ärztliche Bereitschaftsdienst („Hausarzt\*ärztin“) als auch die verfügbaren fachärztlichen Bereitschaftsdienste (z.B. „HNO-Arzt\*Ärztin“).

**Ärztliche Notfallpraxis**

Krankenhausstr. 8, Forchheim,

Tel. 09191 979630

Mo., Di., Do. .... 19.00 - 21.00 Uhr

Mi., Fr. .... 16.00 - 21.00 Uhr

Sa., So., Feiertag .... 09.00 - 21.00 Uhr

www.ugef.com

**Klinikum****Forchheim - Fränkische Schweiz**

Krankenhausstr. 10, Forchheim

Zentrale Notaufnahme 09191 610-235

Hotline Coronavirus ... 09191 610-600

Pforte ..... 09191 610-0

Kreißaal ..... 09191 610-334

**Zahnärztlicher Notdienst**

Tel. 0921 761647

Sie finden die\*den diensthabende\*n

Zahnarzt\*ärztin auf

www.notdienst-zahn.de

**Homöopathischer Wochenenddienst**

Sie finden die\*den diensthabende\*n Homöopath\*in auf

www.homöopathischer-wochenenddienst.de

**Tierärztlicher Bereitschaftsdienst**

Sie finden die\*den diensthabende\*n Tierarzt\*ärztin auf

www.tbvoberfranken.de/notdienste

**Störungsdienst der Stadtwerke**

Strom: ..... 09191 613-100

Gas/Wasser: ..... 09191 613-200

Abwasser: ..... 09191 613-250

Telekommunikation: .. 09191 613-345

Parken: ..... 09191 613-175

**Apothekennotdienst**09.06. Don-Bosco-Apotheke,  
Bayreuther Str. 63,  
Tel. 09191 8993310.06. Easy-Apotheke, Hafenstr. 2,  
Tel. 09191 73360011.06. a) Marien-Apotheke  
(Kirchehrenbach),  
Am Ehrenbach 12,  
Tel. 09191 94244b) Markt-Apotheke (Heiligenstadt),  
Hauptstraße 24,  
91332 Heiligenstadt,  
Tel. 09198 99884412.06. Kronen-Apotheke  
(Ebermannstadt),  
Am Marktplatz 22,  
Tel. 09194 820013.06. Marien-Apotheke,  
Gerhart-Hauptmann-Str. 19,  
Tel. 09191 1330214.06. Regnitz-Apotheke,  
Bamberger Str. 51,  
Tel. 09191 6557715.06. a) Don Bosco Apotheke  
(Eggolsheim/Neuses),  
Fährstr. 17,  
Tel. 09545 322222b) St. Georg Apotheke  
(Kunreuth),  
Egloffsteiner Str. 10,  
Tel. 09199 696804816.06. Regnitz-Apotheke,  
Bamberger Str. 51,  
Tel. 09191 6557717.06. Schützenweg-Apotheke,  
Schützenstr. 5,  
Tel. 09191 8938118.06. Marien-Apotheke,  
Gerhart-Hauptmann-Str. 19,  
Tel. 09191 1330219.06. Martin-Apotheke  
(Eggolsheim), Hartmannstr. 40,  
Tel. 09545 38820.06. West-Apotheke  
Föhrenweg 34,  
Tel. 09191 477421.06. Apotheke im  
Hornschuchpark,  
Bayreutherstr. 6a,  
91301 Forchheim,  
Tel. 09191 70333622.06. Breitenbach-Apotheke  
(Ebermannstadt),  
Forchheimer Str. 27,  
Tel. 09194 4346

## BAUEN &amp; WOHNEN

**Verkehr & Mobilität****Steinbühlstraße:  
Vollsperrung der Brücke  
über den rechten  
Wiesentarm**

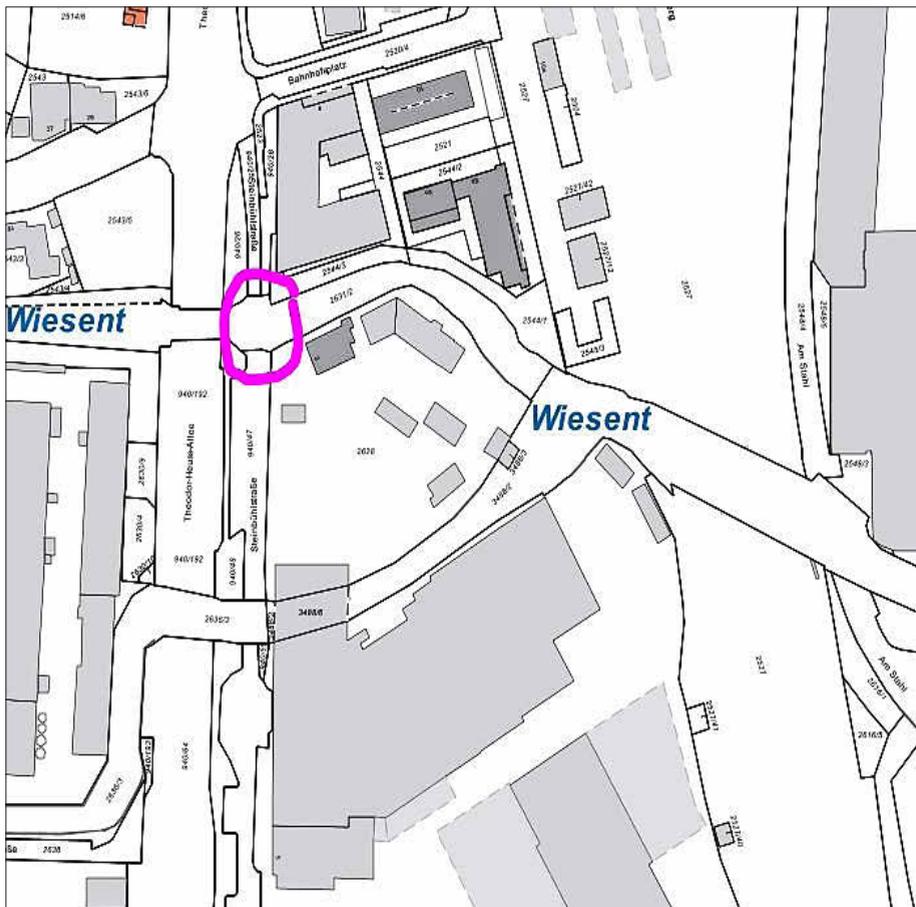
Das Tiefbauamt der Stadt Forchheim teilt mit, dass die sogenannte „Steinbühlbrücke“ über den rechten Wiesentarm in der Steinbühlstraße

(Bauwerk 26) ab sofort komplett gesperrt werden muss. Dies gilt auch für Fußgänger\*innen und Radfahrende!

Die letzte Sonderprüfung des Bauwerks in der Steinbühlstraße in der Nähe des Bahnhofs hat ergeben, dass sich der Zustand der Brücke weiter verschlechtert hat. Eine Absperrung wurde am 26.05.23 vormittags durchgeführt. Es ergeht die dringende Bitte der Stadtverwaltung, die Absperrungen nicht zu umgehen und die Beschilderung zu beachten! s. Grafik S. 15

**EIN LEBEN  
VERÄNDERN!**Mit einer Patenschaft können  
Sie Kinderarbeit bekämpfen.WERDEN SIE PATE!  
www.plan.de

## BAUEN & WOHNEN



## Nutzpflanzenvielfalt in der Stadtbücherei

In ein kleines Lexikon der „Nutzpflanzenvielfalt“ verwandelt sich die Treppenhausgalerie der Stadtbücherei mit einer neuen Ausstellung, die bis zum 18.07.23 zu sehen ist.

Als Begleitveranstaltung zur beliebten Saatgutbibliothek, die es seit 2022 in der Bücherei gibt, wurde diese Ausstellung in Zusammenarbeit mit der Ortsgruppe Forchheim des BUND Naturschutz in Bayern e. V. nach Forchheim geholt.

Konzipiert wurden die Informationstafeln von BUND Hannover. Die Ausstellung enthält unzählige Informationen zu den Gründen des Rückgangs der Sortenvielfalt auf den Äckern aber auch wunderschöne Bilder zu verschiedensten Nutzpflanzen wie Tomaten, Chilis oder Mais.

Sie beschreibt auch, was gegen den Rückgang der Sortenvielfalt getan werden kann. Mit der Saatgutbibliothek der Stadtbücherei ist dafür eine Möglichkeit geschaffen worden. Saatgut samenfester Sorten aus der Forchheimer Stadtbücherei kann „ausgeliehen“ werden um selbst Pflanzen zu ziehen. Nach deren Blüte und (Selbst-) Befruchtung reifen neue Fruchtstände aus. Aus diesen können neue Samen entnommen und getrocknet werden.

„Ein Teil davon geht im Herbst wieder an die Saatgutbibliothek zurück, so dass das Angebot der Stadtbücherei stetig wachsen kann und im nächsten Gartenjahr wieder Saatgut zur Aussaat zur Verfügung steht“, erklärt Doris Koschyk, Leiterin der Stadtbücherei.

## Natur & Umwelt

### Film: Sind Bäume intelligent?

Der Verein „Forchheim for Future“ zeigt den Film „Sind Bäume intelligent?“. Die kanadische Forstwissenschaftlerin Dr. Suzanne Simard (The University of British Columbia) und der Förster und Bestseller-Autor Peter Wohlleben („Das geheime Leben der Bäume“ u.a.) haben die Sprache der Bäume untersucht und dabei überaus erstaunliche Entdeckungen gemacht: Wald ist weit mehr als Reihen aus Holz, das darauf wartet, seine Bestimmung als Möbel-, Bau- oder Feuerholz zu finden. Bäume sind mehr als einfache Organismen, die Sauerstoff produzieren und für uns die Luft reinigen.

Es sind individuelle Wesen, die Gefühle haben und wissen, was Freundschaft ist, die sich über eine gemeinsame Sprache verständigen und sich umeinander sorgen.

Der Dokumentarfilm bringt Licht in das Dunkel einer verborgenen Gemeinschaft, schlägt eine Brücke zwischen Beobachtungen eines Försters und der Wissenschaft und befasst sich mit der Frage, welche Bedeutung diese Erkenntnisse für unser eigenes Leben und unser Verhältnis zum Wald haben könnten. Der Eintritt ist frei, Spenden sind erbeten.

Wann: 22.06.23, 19 Uhr  
Wo: Stadteiltreff Katharinenspital, Bamberger Straße 3-5

### Reparatur-Café

Kaputte Geräte nicht gleich wegwerfen - oft lohnt sich ein Reparaturversuch: Die Naturstrom AG organisiert ein Reparatur-Café. Für die Wartezeit gibt es Kaffee und Kuchen. Die Reparaturen sind kostenlos, Spenden sind erbeten.

Voranmeldung:  
veranstaltungen@naturstrom.de  
oder Tel. 09545 443843442

Wann: 20.06.23  
Wo: Pack mer's, Haidfeldstraße 6



Saatgut samenfester Sorten aus der Forchheimer Stadtbücherei kann „ausgeliehen“ werden um selbst zu Hause Pflanzen zu ziehen. Foto: pixabay

## BILDUNG & WIRTSCHAFT

### Wirtschaft

#### Beratung zur Existenzgründung

Die Wirtschaftsförderung des Landkreises bietet kostenlose Beratungen zur Existenzgründung, -sicherung und -nachfolge in Kooperation mit der IHK Oberfranken und den Aktivsenioren Bayern e.V. an.

Wann: 15. und 22.06.23, 9 - 15 Uhr (Anmeldung: Tel. 09191 86-1021 oder wifoe@lra-fo.de)

Wo: Landratsamt, Am Streckerplatz 3

#### Berufsorientierung mal anders

Die Regionalmanagement Wirtschaftsregion Bamberg-Forchheim GmbH bietet zwei digitale Projekte, um die Berufswahl zu erleichtern: Auf der Jobreise „Next.Stop.Traumjob“ erkundet

Bloggerin Lena 32 Berufe in Unternehmen der Region.

Wo: Blog [www.nextstoptraumjob.wir-bafo.de](http://www.nextstoptraumjob.wir-bafo.de); Instagram, TikTok und Youtube @next.stop.traumjob; [www.vr.wir-bafo.de](http://www.vr.wir-bafo.de)

#### Ukraine

Alle aktuellen Informationen der Stadt Forchheim für Geflüchtete und Helfer\*innen finden Sie gebündelt auf der städtischen Website unter [www.forchheim.de/ukraine-hilfe](http://www.forchheim.de/ukraine-hilfe)

## KULTUR & GESELLSCHAFT

### KulturSommerQuartier 2023 im Königsbad

#### Gankino Circus: Live in Concert



Foto: Gankino Circus

Vier virtuose Musiker, begnadete Geschichtenerzähler und kauzige Charakterköpfe, ein hinreißend verqueres Bühnengeschehen, handgemachte Musik und eine große Portion provinzieller Wahnsinn – das ist der „Gankino Circus“.

Wann: 10.06.23, 20 Uhr

Veranstalter: Junges Theater Forchheim  
Karten: VVK 24,10 Euro, erm. 21,90 Euro (inkl. VVK- und Systemgebühren) | AK 25 Euro, erm. 22 Euro

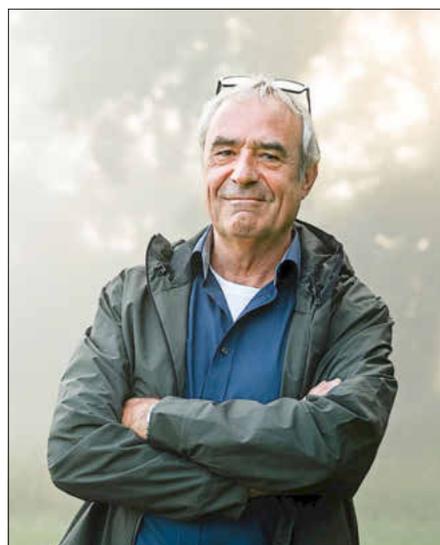
#### Kriminelles Franken mit Tommie Goerz

Er hat lange in der Werbebranche gearbeitet, war Hüttenwirt im Tessin und auch Wahlkampfmanager, hat Soziologie, Philosophie und politische Wissenschaften studiert, an der Uni gelehrt, lebt in Erlangen und schreibt preisgekrönte Krimis: Dr. Marius Kliesch, der als Tommie Goerz der Erfinder

des urfränkischen, schrullig-kauzigen Kommissars Friedemann „Friedo“ Behütuns ist., ist der Autor zu Gast auf der Bühne des KulturSommerQuartiers im Forchheimer Königsbad.

An seinem Abend über das „Kriminelle Franken“ stellt Goerz nicht nur seinen neuesten Roman „Im Tal“ vor, der übrigens in der tiefsten Fränkischen Schweiz spielt, sondern zieht mit allen seinen Protagonisten quer durch sein breit gefächertes Werk. Dabei geht es mehr humorvoll als kriminell, nie blutrünstig, aber immer unterhaltsam, abwechslungsreich und mit einem sympathischen Augenzwinkern zu.

Freuen Sie sich auf einen unterhaltsamen Abend mit den Hauptpersonen aus der Krimi-Reihe rund um Kommissar Friedo Behütuns, die Tommie Goerz seit 2010 bekannt gemacht hat.



Dr. Marius Kliesch alias Tommie Goerz  
Foto: Jacco Kliesch

Der ein oder andere Tipp aus seinen Büchern über fränkische Wirtshäuser oder Frankens letzte Tante-Emma-Läden runden den Abend „geschmackvoll“ ab.

Wann: 23.06.23, 19 Uhr

Veranstalterin: Stadtbücherei

Eintrittskarten: 12 Euro, erm. 10 Euro, beim Lotto- und Ticketshop Kefferstein in der Hornschuchallee, online bei Reservix und AK.

#### Büchereifest

Siehe Titelgeschichte in dieser Ausgabe!

Wann: 24.06.23, 13 -18 Uhr

Veranstalterin: Stadtbücherei

Wo: Alle Veranstaltungen im KulturSommerQuartier im Königsbad Forchheim, Käsröthe 4

Tickets: Der Ticketverkauf ist über die jeweiligen Veranstalter\*innen organisiert.

Informationen:

[www.forchheim.de/sommerquartier](http://www.forchheim.de/sommerquartier)

### Sommerkonzert der Musikschule Forchheim

Die Städtische Sing- und Musikschule Forchheim lädt recht herzlich zu ihrem diesjährigen Sommerkonzert ein.

Die Lehrkräfte haben zusammen mit ihren Musikschüler\*innen wieder ein abwechslungsreiches Programm mit Solostücken und Ensembles vorbereitet. Der Eintritt zum Konzert ist frei.

Wann: 23.06.23, 19 Uhr

Wo: Turnhalle der Martin-Grundschule, Wallstraße 17

## KULTUR &amp; GESELLSCHAFT

Städtische Sing- und Musikschule Forchheim 

# Sommer-Konzert

## 23. Juni 2023

Martin-Grundschule / Turnhalle  
**19.00 UHR**

Ensembles und Solisten  
der Städtischen Sing- und Musikschule musizieren

**-EINTRITT FREI-**

Informationen unter  
Tel. 09191 714-269 oder  
[www.forchheim.de/musikschule](http://www.forchheim.de/musikschule)




### Curt Herrmann auf Schloss Pretzfeld

Die VHS des Landkreises Forchheim lädt zu kulturgeschichtlichen Führungen ein: Ein repräsentativer Querschnitt der Werke des Impressionisten Curt Herrmann ist auf Schloss Pretzfeld zu sehen. Bei der Führung erfahren Sie, wie Curt Herrmann nach Pretzfeld kam und können in der Umgebung des Schlosses Motive seiner Werke entdecken.

Wann: 24.06.23, 11 Uhr  
oder 22.06.23, 11 Uhr

Wo: Schloss Pretzfeld, Schlosshof  
Führungsgebühr: 12 Euro (erm. 10,80 Euro)  
Anmeldung und Information: VHS-Zentrum Forchheim, Hornschuch-

allee 20, Tel. 09191/86-1060; kontakt@vhs-forchheim.de; www.vhs-forchheim.de  
Anmeldung und Information: VHS-Zentrum Forchheim, Hornschuchallee 20, Tel. 09191/86-1060; kontakt@vhs-forchheim.de; www.vhs-forchheim.de

### Klänge für die Seele – Musik zum Träumen

Ein VHS-Konzert mit besonders schönen und berührenden Sätzen von Barock, Klassik bis Jazz und Filmmusik mit dem Bamberger Streichquartett und Pierre Martens, Fagott bietet „Musik zum Träumen“.

Wann: 11.06.23, 17 Uhr  
(Einlass ab 16.30 Uhr)

Wo: Kaiserpfalz Innenhof, Kapellenstr. 16 (Ausweichort: St. Gereon)  
Eintritt: 15 Euro (erm. 12 Euro)  
VVK: Buchhandlung „s blaue Stäffala“, Wiesentstr. 1 oder AK  
Informationen: [www.vhs-forchheim.de](http://www.vhs-forchheim.de)  
oder Tel. 09191 86-1060



Foto: S. Krebs

### Namibia – Weite, Wüste, Wunderwelten



Foto: Kai Rogler

Mit Geländewagen und Zelt unterwegs zwischen Namib im Westen und Kalahari im Osten, zwischen den Flüssen Kunene im Norden und Oranje im Süden. Im Land der Geparden, der höchsten Dünen und der ältesten Wüste der Welt. Und immer wieder interessante Begegnungen mit den vielfältigen Bevölkerungsgruppen dieses wundervollen Landes:

Fotograf Kai Rogler besuchte zusammen mit seiner namibischen Lebenspartnerin während mehrerer Reisen große Teile Namibias und dokumentierte sie mit seiner Kamera unter anderem auch für das Projekt „Atlas of Humanity“, das sich zum Ziel gesetzt hat, alle Ethnien dieser Erde fotografisch für die Nachwelt festzuhalten.

Das Pfalzmuseum Forchheim zeigt, flankierend zu den Afrika Kulturtagen, 55 der beeindruckenden Werke Roglers.  
Wann: bis 02.07.23  
Eintritt: 5 Euro (Während der Afrika-Kulturtag) 2 Euro)

## KULTUR & GESELLSCHAFT

### Tod im Kellerwald – noch Restkarten

Wer beim Open-Air-Theaterstück *Tod im Kellerwald* dabei sein möchte, sollte sich schnell noch eine Karte sichern: Das StaTTTheater Forchheim, eine Gruppe des Heimatvereins Forchheim Ofr. e.V. bringt die wahre Geschichte eines tragischen Anafest-Unfalls aus dem Jahr 1844 auf die Bühne. Die Vorlage ist ein Tagebuch einer jüdischen Forchheimerin, die das damalige Geschehen für sich und ihre Nachkommen aufgeschrieben hat.

Das Theaterstück dauert inklusive einer Pause ca. 3 Std. Die Aufführungen finden bei jedem Wetter statt – außer bei starkem Unwetter.

Karten im VVK in der Tourist-Information, Kapellenstr. 16 Forchheim (solange der Vorrat reicht).

Wann: 18.06.23, 14 und 19 Uhr, 24.06.23, 19 Uhr, 25.06.23, 14 und 19 Uhr (Einlass ist jeweils 1 Std. vor Beginn des Theaterstücks)

Wo: Forchheimer Kellerwald, auf dem oberen Festplatz (Riesenradplatz)

Tickets: 15 Euro, erm. 12 Euro (nur Barzahlung). Die Plätze können vor Ort frei gewählt werden.

### Mit Chronos durch Forchheims Jahrhunderte

„Macht Euch bereit! Die Schlachtreihen der Schweden stehn‘ schon auf dem Sprunge, uns anzugreifen jeden Augenblick!“ – Erleben Sie ein außergewöhnliches Theaterstück zum Mitlaufen! Chronos, der griechische Titan, der die Zeit verkörpert, versammelt Zeitreisende um sich und tritt seine bekannt beliebten szenischen Stadtführungen durch Forchheims Jahrhunderte an.

Auf der rund 1,5-stündigen Tour durchs Forchheims Altstadt und deren bemerkenswerter Geschichte, vorbei an den wesentlichen Sehenswürdigkeiten, begegnen ihm u. a. ein hungerleidender Forchheimer Schwarzbäcker, ein gar ge-

strenger Schultheiß, eine arg gebeutelte Nonne und das Fräulein Schönfelder, die ihrem gerade erst entlassenen Forchheimer Offizier den Weg weist. Und natürlich auch dem Obristleutnant Schletz, der mit obigem Zitat seine Soldaten ermuntert, die Stadt vor wütenden Angreifern zu verteidigen.

Möchten Sie nun gerne erfahren, wie die Geschichten der Charaktere weitergehen? Dann kommen Sie vorbei! Treffpunkt für die sehenswerte Vorstellungreihe vom StaTTTheater Forchheim ist die Porta Vorchheimensis in der Hauptstraße 56.

Karten gibt es vor Ort (9 Euro, erm. 6 Euro) Wann: 28.07.23, 18 Uhr, 30.07.23, 11 Uhr, 25.08.23, 18 Uhr, 27.08.23, 11 Uhr, 16.09.23, 19 Uhr (Nachtführung), 29.09.23, 18 Uhr, 01.10.23, 11 Uhr



Szenische Stadtführung

Foto: Andreas Wokittel

## AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

### Stadtbauamt

#### I. Vollzug der Wassergesetze

- **Ableitung des rechten Wiesentarmes von Montag, 19. Juni 2023 – 06:00 Uhr bis Freitag, 23. Juni 2023 – 17:00 Uhr**

#### A. Ableitung des rechten Wiesentarmes im Stadtbereich von Forchheim

Im Zusammenhang mit unaufschiebbaren Maßnahmen an einem Triebwerk im Bereich des rechten Wiesentarms ist der

**rechte Wiesentarm im Stadtbereich Forchheim (beginnend am Kommandantschaftswehr) von Montag, 19. Juni 2023 – 06.00 Uhr bis**

**Freitag, 23. Juni 2023 – 17:00 Uhr so abzusenken, dass eine geringe Restwassermenge (ca. 20 cm Höhe) erhalten bleibt damit die Flora und Fauna des Flussabschnittes nicht gefährdet wird.**

Die Ableitung des rechten Wiesentarmes erfolgt in dieser Zeit über den linken Wiesentarm (Reststück) und den Gründel-

bach durch das Schließen der Schützen des Kommandantschaftswehres. Hier von werden die Beteiligten im Einvernehmen mit dem Landratsamt Forchheim als Wasserrechtsbehörde in Kenntnis gesetzt.

Etwaige Einwendungen gegen die beabsichtigte Absenkung und Ableitung sind bitte unverzüglich, spätestens bis

**30. April 2023**

schriftlich oder zur Niederschrift beim Stadtbauamt Forchheim, Birkenfelderstr. 4 (Telefon 714-448 – Frau Schrade) vorzubringen.

## AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

### B. Räumung/Reinigung des rechten Wiesentarmes

Im Hinblick darauf, dass der rechte Wiesentarm im Jahr 2022 letztmals geräumt/gereinigt wurde, ist eine Flussreinigung bzw. -räumung nicht erforderlich.

Forchheim, 03.04.2023  
Stadt Forchheim

gez. Dr. Uwe Kirschstein  
Oberbürgermeister

### Vollzug des Baugesetzbuches und der Bayerischen Bauordnung - Nachbarbeteiligung gem. Art. 66 Abs. 2 Satz 4 BayBO

Es wird öffentlich bekannt gemacht, dass die Stadt Forchheim mit Bescheid vom 26.05.2023 für das Baugrundstück in 91301 Forchheim, Bayreuther Straße 22, Flurnummer 2565/0, Gemarkung Forchheim die bauaufsichtliche Genehmigung für eine Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplanes Nr. 5/3-2.1 für die Errichtung einer E-Ladestation erteilt hat. Die Akten des Baugenehmigungsverfahrens können von den Eigentümern der benachbarten Grundstücke während den allgemeinen Parteiverkehrszeiten von Montag bis Freitag von 8:00 Uhr bis 12:00 Uhr und donnerstags von 14:00 Uhr bis 17:30 Uhr im Stadtbauamt, Dienststelle Bauordnung, Denkmalschutz und -pflege, Bayreuther Straße 6, 91301 Forchheim im 1. Obergeschoss eingesehen werden. Wir bitten Sie, bei geplanter Einsichtnahme die Bestimmungen zum Betreten der Amtsräume bezüglich der Corona-Pandemie zu beachten ([www.forchheim.de](http://www.forchheim.de)).

Die Zustellung der Baugenehmigung an die beteiligten Nachbarn wird hiermit durch die öffentliche Bekanntmachung ersetzt. Die Zustellung gilt mit dem Tag der Bekanntmachung als bewirkt.

#### Begründung

Der Antragsteller hat unter Beifügung der erforderlichen Bauvorlagen schriftlich eine isolierte Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplanes für die Errichtung einer E-Ladestation

für PKW bei der als Baugenehmigungsbehörde zuständigen Großen Kreisstadt Forchheim beantragt. Der Antrag wurde von der unteren Bauaufsichtsbehörde geprüft. Das Bauvorhaben war gem. Art. 57 BayBO verfahrensfrei. Gegenstand dieses Verfahrens war daher nur der isolierte Abweichungsbestand. Soweit geboten, wurden die zu beteiligenden Behörden gehört, Gutachten eingeholt und durch Rotstifteintrag in den Plänen oder Auflagen in den Beiblättern des Bescheides, auf die Einhaltung bestehender gesetzlicher Forderungen hingewiesen.

Der Antragsteller sieht die Errichtung von baulichen Anlagen zur E-Mobilität im Bereich einer bestehenden Tankstelle vor. Die Anlagen bestehen aus einer E-Ladesäule (Höhe ca. 2,19 m), zwei Ladeplätzen und einem Messwandlerschrank (Höhe ca. 2 m). Die E-Ladestation soll mit einer Mastleuchte belichtet werden. Die Maßnahme ist im nordwestlichen Bereich des Grundstücks, im Bereich der vorhandenen Service-Insel geplant. Die E-Ladesäule soll von 6 bis 22 Uhr entsprechend den Betriebszeiten der bestehenden Tankstelle in Betrieb sein.

Das Bauvorhaben befindet sich im Geltungsbereich des rechtsverbindlichen Bebauungsplanes Nr. 5/3-2.1, aus dem Jahre 1983. Dieser setzt für das Grundstück ein allgemeines Wohngebiet (WA) sowie ein Baurecht innerhalb von Baugrenzen fest. Die geplante Maßnahme befindet sich vollständig außerhalb der Baugrenzen. Darüber hinaus soll die Errichtung des Messwandlerschranks innerhalb von freizuhaltenen Sichtflächen für den Verkehr erfolgen.

Da das gegenständliche Grundstück im Norden an der Bayreuther Straße angrenzt, wurde das Staatliche Bauamt Bamberg (StBA Bamberg) im Verfahren beteiligt. Gemäß seiner Stellungnahme bestehen gegen das Vorhaben keine Einwände. Es wird somit davon ausgegangen, dass die Verkehrssicherheit durch die Errichtung des Messwandlerschranks innerhalb von freizuhaltenen Sichtflächen nicht beeinträchtigt wird.

Zudem wurde aufgrund der Errichtung der Maßnahme in einem allgemeinen Wohngebiet die zuständige Stelle für Immissionsschutz des Landratsamtes Forchheim im Verfahren beteiligt. Insbesondere wurde geprüft, inwieweit die Bewohner des Nachbarhauses in der Bayreuther Straße 20 (Fl.Nr.2564/2) durch den entstehenden Lärm durch die Nutzung der E-Ladestation beeinträchtigt werden. Da ein Betrieb der E-Ladesäule während der Nachtruhe nicht geplant ist, konnte seitens des Immissionsschutzes dem Vorhaben unter Auflagen zugestimmt werden.

Durch die Befreiung der oben bezeichneten Abweichungen entstehen keine städtebaulichen Nachteile. Die Grundzüge der Bauleitplanung werden somit nicht verletzt. Nach pflichtgemäßem Ermessen sind daher die Abweichungstatbestände zu befreien.

Die Große Kreisstadt Forchheim ist zum Erlass dieses Bescheids sachlich (Art. 53 BayBO i. V. m. § 1 Abs. 1 GrKrV) und örtlich (Art. 3 Abs. 1 Nr. 1 BayVwVfG) als Untere Bauaufsichtsbehörde zuständig. Der gegenständliche Bescheid wird unbeschadet der privaten Rechte Dritter erteilt (Art. 68 Abs. 5 BayBO).

#### Rechtsgrundlagen

Bezeichnung	Abkürzung	Änderung
Bayerische Bauordnung	BayBO	10.02.2023
Bayerisches Verwaltungsverfahrensgesetz	BayVwVfG	23.12.2022
Verordnung über Aufgaben der Großen Kreisstädte	GrKrV	13.04.2021
Bauvorlagenverordnung	BauVorLV	23.12.2020
Kostengesetz	KG	05.08.2022
Kostenverzeichnis	KVz	01.11.2019
Baunutzungsverordnung	BauNVO	04.01.2023
Baugesetzbuch	BauGB	04.01.2023
Satzung der Stadt Forchheim für die Herstellung von Stellplätzen	-	23.12.2016

## AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

### Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diesen Bescheid kann innerhalb eines Monats nach seiner Bekanntgabe Klage am Bayerischen Verwaltungsgericht Bayreuth in 95444 Bayreuth, Friedrichstr. 16, (Postfachanschrift: Postfach 11 03 21, 95422 Bayreuth) erhoben werden.

### Hinweis zur Rechtsmittelbelehrung

Die Einlegung des Rechtsbehelfs ist schriftlich zur Niederschrift oder elektronisch in einer für den Schriftformersatz zugelassenen Form möglich. Die Einlegung eines Rechtsbehelfs per einfacher E-Mail ist nicht zugelassen und entfaltet keine rechtliche Wirkung. Ab 01.01.2022 muss der in § 55d VwGO genannte Personenkreis Klagen grundsätzlich elektronisch einreichen. Sofern kein Fall des § 188 VwGO vorliegt, wird kraft Bundesrecht in Prozessverfahren vor den Verwaltungsgerichten infolge

der Klageerhebung eine Verfahrensgebühr fällig.

gez. Kindler  
Sachgebietsleiter  
Bauordnung/Denkmalpflege

## Finanzverwaltung

### Beteiligungsbericht 2023 der Vereinigten Pfründnerstiftungen Forchheim

Der Beteiligungsbericht 2023 enthält Aussagen darüber, an welchen Unternehmen des privaten Rechts die Vereinigten Pfründnerstiftungen als Gesellschafterin oder Aktionärin beteiligt ist. Zu jedem dieser Unternehmen wird in dem Bericht angegeben, welchen öffentlichen Zweck es verfolgt, wie die

Beteiligungsverhältnisse sind, wie sich die Organe der Gesellschaft zusammensetzen, wie die Ertragslage des Unternehmens ist und welche Kreditaufnahmen getätigt wurden.

In den Beteiligungsbericht kann jeder Einsicht nehmen. Er liegt in der Stadtkämmerei, Schulstraße 2, II. Stock, Zimmer 227, 228 u. 230, innerhalb der allgemeinen Geschäftsstunden öffentlich aus.

Forchheim  
**Podologiepraxis**  
im Ärztehaus  
mit Diabetologen  
kurzfristig  
zu vermieten.  
Tel. 0179-7763390  
IN.GE.BU@gmx.de

## SOMMER-LEKTÜRE

## Heißer Flirt – inklusive

Prickelnd und humorvoll –  
der neue Roman  
von Manuela Lewentz.

**JETZT IM HANDEL!**

Erhältlich online bei **RZ-Shop.de** sowie überall, wo es Bücher gibt. **Für den Buchhandel bieten wir attraktive Konditionen: 0261/892-216**

**16 Euro** · ISBN 978-3-925180-44-6  
Auch als E-Book erschienen

[manuela-lewentz.de](http://manuela-lewentz.de)



**SCHNELL SAUBER ZUVERLÄSSIG**

**Ihr Partner für Markenheizöl  
ganz in Ihrer Nähe**



Tel. 09191 2337 • Fax 09191 2330  
Mobil 0179 5260850

**Wir liefern auch Sand, Kies, Humus, Schotter,  
Rindenmulch, Kompost, Beton etc. in großen und  
kleinen Mengen!**

Glückwunsch-Anzeigen online aufgeben  
[wittich.de/gruss](http://wittich.de/gruss)



**Adi's Baggerbetrieb**  
Fuhr- und Baggerarbeiten jeder Art  
**Adalbert Wailersbacher**  
Hallerndorfer Straße 10 · 91352 Trailsdorf  
Telefon: 0 95 45 / 47 62 · Mobil: 01 70 / 5 22 49 67  
Telefax: 0 95 45 / 92 89 20

**Pflasterarbeiten • Abbrucharbeiten  
Hausfreilegungen • Erdarbeiten jeder Art  
Liefern von Schüttgütern • Setzen von Natursteinmauern**

**24h Betreuung zu Hause statt ins Altersheim**  
Eine echte Alternative. Zuverlässige Betreuerinnen aus Rumänien, Bulgarien und Polen sorgen für Sie in der Hauswirtschaft, pflegen Sie (alle Pflegegrade) und begleiten durch den Alltag. Ich berate Sie gerne.

Martina Gallmetzer  
91083 Baiersdorf  
Tel. 09133/8308991  
[www.respekto.de](http://www.respekto.de)



**Tagespflegen in Forchheim**



**Bayerisches Rotes Kreuz**  
Kreisverband Forchheim

**Wir haben noch Plätze frei!**

- + individuelle Beschäftigungsprogramme
- + gemeinsames Frühstück
- + Ausflüge
- + moderne Therapieangebote

+ Hol- und Bringdienst  
+ Garten oder Außenterasse  
+ wechselnde Essensangebote

Jederzeit Schnuppertag vereinbaren. Telefonisch unter **09191-61698-600** oder **9789704** oder per Email: [tagespflege@kvforchheim.brk.de](mailto:tagespflege@kvforchheim.brk.de)

Die Tagespflegeeinrichtungen des BRK in Forchheim freuen sich auf Ihren Besuch. Sie finden uns im **Neuen Katharinenspital in der Bamberger Straße 3-5** oder im **Seniorenzentrum Königsbad in der Friedrich-Ludwig-Jahn-Straße 8a**.



**m.a.x.**  
OHNE REISEFAMILIE

**Urlaubsreif?  
JETZT TERMIN  
VEREINBAREN**



Forchheim  
Marktplatz **09191 - 72 77 27**  
Globus **09191 - 97 68 97**  
[www.reisefamilie.maex.de](http://www.reisefamilie.maex.de)  
TUI ReiseCenter

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
Tel. **03944-36160**  
[www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) (Fa.)



**Gold Ankauf**  
**Bargeld sofort!**

- Altschmuck • Bruchgold • Goldmünzen • Golduhren
- Feingold & Barren • Silber • Zahngold auch mit Zähnen

**Juwelier Maximilian**  
Hauptstraße 26 - Forchheim

Es ist genug **Brot für die Welt** für alle da  
[www.brot-fuer-die-welt.de](http://www.brot-fuer-die-welt.de)

**ALTGOLD-ANKAUF**  
**MAXIMILIAN**  
Uhren Schmuck  
Hauptstr. 26 - Forchheim

Mit diesem Coupon:  
**5 €**  
Batteriewechsel  
Ausgenommen Digital- und Taucheruhren

## KINO-CENTER FORCHHEIM

Wiesenstr. 39, Büro 09191 2314  
Faxabruf Kinoprogramm: 09191 704413, Programmansage: 09191 704412 • www.kino-fo.de

**NEU: ONLINE-TICKETS UNTER [www.kino-fo.de](http://www.kino-fo.de)!**

**3. Woche! Atemberaubende Action, spektakuläre Stunts und Jason Momoo als neuer Gegenspieler!** 01.06.-07.06.23  
„Fast & Furious 10“  
„Digital“, freig. ab 12  
Vorstellungen: Mo. - Fr. 15.30 + 19.45 Uhr, Sa. 14.00, 16.45 + 19.45 Uhr, So. 14.30 + 17.15 Uhr.

**9. Woche! Langerschnt: Mario und Luigi endlich spektakulär auf der großen Kinoleinwand!** 01.06. - 07.06.23  
„Der Super Mario Bros. Film“  
„Digital“, freig. ab 6  
Vorstellungen: Mo. - Fr. 15.30 Uhr, Sa. 14.30 + 17.00 Uhr, So. 14.45 Uhr.

**2. Woche! Bildgewaltige Live-Action-Verfilmung des Oscar-gekrönten Zeichentrickklassikers!** 01.06. - 07.06.23  
„Arielle, die Meerjungfrau“  
„3D-Digital“, freig. ab 6  
Vorstellungen: Mo. - Fr. 15.30 + 19.30 Uhr, Sa. 14.00, 17.00 + 20.00 Uhr, So. 14.30 + 17.30 Uhr.

**5. Woche! Der liebenswert chaotische Trupp muss ein neues intergalaktisches Abenteuer bestehen! In 2D!** 01.06. - 07.06.23  
„Guardians of the Galaxy Vol. 3“  
„Digital“, freig. ab 12  
Vorstellungen: Mo. - Fr. 19.30 Uhr, Sa. 19.30 Uhr, So. 17.30 Uhr.

**Neuregelung:** Filme ab 12 sind auch für Kinder ab 6 in Begleitung eines Erziehungsberechtigten gestattet!

**Preise:** Union/Apollo/Domino 6,50 - 8,50 € (filmabhängig), 3D-Zuschlag, Überlängenzuschlag: 0,50 bis 1,00 €. Popcorn 2,50 €, Cola 0,33 l = 2,50 €, Pils 0,5 l = 3,00 €.

### EICHENMÜLLER GMBH

## DACHDECKEREI

Lindenstraße 1, 91356 Kirchehrenbach  
Tel. 0 91 91 / 9 45 29 oder 79 79 97  
Fax 0 91 91 / 9 45 29  
[www.eichenmueller-dach.de](http://www.eichenmueller-dach.de)



MEISTER-BETRIEB

- DACHNEUEINDECKUNG
- DACHUMDECKUNG
- FASSADENBAU
- FLASCHNERARBEITEN
- ISOLIERUNGEN
- GERÜST

## Wir holen Ihr Altauto

Abmeldung gegen Gebühr. Seriös, mit Verwertungs-Nachweis.

**Lorenz Recycling, Tel.: 09134/907334**

## JK Kredel Baustoffe

Perfektion in Service

### Ihr Baustoffhändler in der Region

Am Binsig 6 • 91352 Schlammersdorf  
Tel. 0 95 45 - 3 59 92 44  
Fax: 0 95 45 - 3 59 92 46  
post@kredel-baustoffe.de  
www.kredel-baustoffe.de

## SCHLUND STÜHLEIN KARL

RECHTSANWÄLTE IN BÜROGEMEINSCHAFT

**Stephanie Schlund** Rechtsanwältin  
**Sylvia Stühlein** Rechtsanwältin und Fachanwältin für Arbeitsrecht  
**Georg Karl** Rechtsanwalt

Telefon: 09191 / 97 94 824

Hornschuchallee 12 91301 Forchheim



# FORCHHEIM

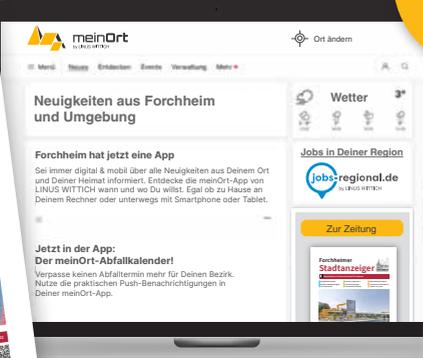
## HAT JETZT EINE APP



Jetzt kostenfrei in Deinem Store!









Laden im App Store



JETZT BEI Google Play



Web-App unter [meinort.app](http://meinort.app)

Sei immer digital & mobil über alle Neuigkeiten aus Deinem Ort und Deiner Heimat informiert. Entdecke die meinOrt-App von LINUS WITTICH wann und wo Du willst. Egal ob zu Hause an Deinem Rechner oder unterwegs mit Smartphone oder Tablet.

**Entdecke jetzt auch Deinen Ort!**



## meinOrt

by LINUS WITTICH

[www.meinort.app](http://www.meinort.app)

Die Zeit ist reif...

- Solarstrom
- Solarspeicher
- Wärmepumpen



**Ausstellung | Beratung**  
91367 Weißenhohe - ☎ 09192 992800 - www.iKratos.de

**PREISWERT!**  
Rasen mähen, vertikutieren, düngen, nachsähen, Rollrasen sowie sämtliche Garten- und Pflasterarbeiten  
Fa. Gartenbau, Neunkirchen / Erlangen, Tel.: 01 76 - 42 76 07 14

*Bestattungen*  
**W. Opel GmbH**

- mit freundlicher und herzlicher Beratung zu allen Bestattungsarten
- Erledigung aller Formalitäten
- Bestattungsvorsorge

Ansprechpartnerin:  
Daniela Engel

Bei einem Trauerfall zu Hause, im Krankenhaus oder Pflegeheim sind wir für Sie da, um Ihnen zu helfen.

**Telefon 09191 - 60 200**  
St.-Martin-Straße 4 · 91301 Forchheim · www.opel-bestattungen.de



**AKTENVERNICHTUNG**



**Pssst... Das bleibt geheim!**  
Wir vernichten Ihre Akten nach höchsten Sicherheitsstandards gemäß BDSG-Richtlinien  
[www.fritsche-entsorgung.de](http://www.fritsche-entsorgung.de)  
Telefon: 09191 / 72 31 - 0



MW IT Solution GmbH  
In der Büg 7  
91330 Eggolsheim



**Ihr starker IT-Partner in Bayern!**

Wir überzeugen seit 15 Jahren mit flexiblen Leistungen und unserem Fachkundigen IT-Service in der Region. Unser qualifizierter IT-Support steht Ihnen im Fall der Fälle, auch als gesonderter Notdienst 24/7 zur Seite. Als zertifizierter IHK-Ausbildungsbetrieb bilden wir die zukünftigen IT-Spezialisten von Morgen aus. Profitieren auch Sie von unserem Know-how.

Informieren Sie sich unter: [www.mw-it-solution.com](http://www.mw-it-solution.com)  
Tel.: 09191 - 9767757  
Notdienst Tel.: 0176 - 70048892  
E-Mail: [info@mw-it-solution.bayern](mailto:info@mw-it-solution.bayern)



**BETH HART** 25.07.

**SEILER & SPEER** 26.07.

**ALVARO SOLER** 27.07.

**REVOLVERHELD** 28.07.

**PHILIPP POISEL** 29.07.

**AMIGOS & DANIELA -ALFINITO-** 30.07.

**KARTENKIOSK BAMBERG**  
TICKETHOTLINE: 0951/23837  
[WWW.KARTENKIOSK-BAMBERG.DE](http://WWW.KARTENKIOSK-BAMBERG.DE)

**Private Kleinanzeigen**

Anzeige online buchen: [anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)

**JOBS**  [jobs-regional.de](http://jobs-regional.de)

**IN IHRER REGION** Ein Produkt der LINUS WITTICH Medien Gruppe

**Familie aus der Ukraine**  
(Ehepaar 59,52 + Eltern 76,77)  
ruhig, freundlich, Nichtraucher und nicht Trinkende, hart arbeitende, mit beständigem Einkommen, sucht Unterkunft. Tel. 0160/3471381  
WhatsApp +380503031928

**Suche Putzhilfe !!!!!** Telefon:  
0163 - 6 11 99 11

**Kaufe alles vom 1. und 2. Weltkrieg** und Blechspielzeug. Tel. 0172/7622984

**Suche Handwagen, Wannen, Wagenräder, Holzleitern,** Zinn, Orden, Schmuck, Münzen, Weinballon, Tel. 09547/1606

**Kaufe Ihren alten/defekten Rasentraktor,** Aufsitzmäher, auch m. Motorschaden od. neuwertig. Anrufen od. anschreiben per WhatsApp. Tel.: 0157/85982793

**Kaufe alte Bauernmöbel,** Bronze- u. Porzellanfiguren, Arm- u. Taschenuhren sowie Rolex, Cartier, Breitling, Mode- u. Silberschmuck, Zahngold, Münzen, Silberbesteck, Zinn, alte Orden, deutsche Säbel, Bilder. Tel. 09547/2989483 o. 0176/20268599

**Wir suchen für unseren Vater** eine kleine Wohnung in Forchheim Süd. Er kann auch Handwerker-tätigkeiten übernehmen. Wie würden uns über Angebote sehr freuen unter 0172-8974811

**Gewerberäume ideal für Praxis und Büro, 370m², Aufzug, zentrale Lage zu vermieten.**

Tel.: 0173 4182397

**Für unseren Wald- und Naturkindergarten Heroldsbach** suchen wir

**eine\*n Mitarbeiter\*in**

(Abschluss als Kinderpfleger\*in oder Erzieher\*in) und

**eine Assistentkraft**

(Ausbildung als Tagesmutter/Tagespflege 2000)

Eine genaue Beschreibung der Stellenaussagen finden Sie auf unserer Homepage unter [www.awo-forchheim.de/karriere](http://www.awo-forchheim.de/karriere) oder unter dem angefügten QR-Code.



**LINUS WITTICH.**  
**Ganz nah bei Ihnen.**

Als der Marktführer für die Herausgabe und Herstellung von Amts- und Mitteilungsblättern für Städte und Gemeinden in ganz Bayern beschäftigen wir an unserem Standort in Forchheim ca. 70 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter.

Wir geben ca. 200 verschiedene Amts- und Mitteilungsblätter heraus, verlegen diverse Broschüren und Magazine und betreiben neben etlichen Internet-Aktivitäten auch einen Online-Druckshop.

Für die hieraus entstehenden Aufgaben suchen wir **in Vollzeit (40 h)** einen

**Mediengestalter** (m/w/d)

**Die Aufgabenschwerpunkte:**

- Umbruch von hauseigenen Zeitungen
- individuelle Gestaltungen auf Wunsch
- Erstellung von Sonderprodukten (Sonderseiten, Broschüren, u.v.m.)

**Der ideale Bewerber m/w/d**

- besitzt einen Abschluss als Mediengestalter/in oder eine vergleichbare Ausbildung
- ist ein Teamplayer mit einer schnellen Auffassungsgabe
- besitzt idealerweise Berufserfahrung
- ist ggf. vertraut im Arbeiten mit **Adobe InDesign**
- ist sorgfältig, belastbar und flexibel

**Interessiert?**

Dann senden Sie Ihre Bewerbung bitte mit entsprechender Gehaltsvorstellung

**per E-Mail an: [dominik.pirmer@wittich.de](mailto:dominik.pirmer@wittich.de)**

oder schriftlich mit den üblichen Unterlagen an:  
LINUS WITTICH Medien KG  
Herrn Dominik Pirmer  
Peter-Henlein-Straße 1  
91301 Forchheim

 **LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

**Zeitungszusteller m/w/d**

Zustellergesuch für den Forchheimer Stadtanzeiger und Hallo Franken in Forchheim

- Teilgebiet Kellerwald (300 Exemplare)

**Interessiert?**

Sie sind wöchentlich am **Mittwoch und/oder Donnerstag und/oder Freitag für uns tätig.**

Wir liefern die Zeitungen an Ihr Haus. Die Bezahlung erfolgt monatlich. Der Zustellervertrag wird im Rahmen der Minijobs geregelt.

Wir suchen Schülerinnen/Schüler, Rentnerinnen/Rentner sowie Hausfrauen/Hausmänner.

**Bewerbungen bitte**

**telefonisch unter: 09191/7232-40 oder -27 oder**

**per E-Mail: [zusteller@wittich-forchheim.de](mailto:zusteller@wittich-forchheim.de)**

**per WhatsApp: 0177 9159845**

**online unter: [zusteller.wittich-forchheim.de](http://zusteller.wittich-forchheim.de)**

**LINUS WITTICH Medien KG**  
Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim

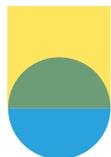
 **LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

**JOBS**  
IN IHRER REGION

jobs-regional.de

Ein Produkt der  
LINUS WITTICH Medien Gruppe



## KLINIKUM FORCHHEIM - FRÄNKISCHE SCHWEIZ

Die Klinikum Forchheim - Fränkische Schweiz gGmbH verfügt über Einrichtungen des Gesundheitswesens an den Standorten Forchheim und Ebermannstadt.

Zur Verstärkung unserer Teams an unseren Standorten in Forchheim und Ebermannstadt sind zum nächstmöglichen Zeitpunkt nachfolgende Stellen neu zu besetzen:

### Reinigungskraft (w/m/d)

- für die OP-Reinigung (Standort Forchheim)
- für die Pflegestation u. allgemein (Standorte Forchheim und Ebermannstadt)

### Mitarbeiter (w/m/d)

- für die Spül- und Klinikküche (Standort Ebermannstadt)

Wir bieten

- eine interessante Tätigkeit in einem engagierten Mitarbeiterteam
- ein kollegiales, konstruktiv offenes Arbeitsklima
- alle tariflichen Leistungen nach dem TVöD-K (inkl. Jahressonderzahlung im November)
- 30 Tage Jahresurlaub bei einer 5-Tage-Woche
- Betriebliche Altersvorsorge
- Fahrradleasing
- Betriebliches Gesundheitsmanagement
- Corporate Benefits

Weitere Hinweise finden Sie auch auf unserer Homepage [www.klinikum-fofs.de](http://www.klinikum-fofs.de)

**Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung**

**Klinikum Forchheim - Fränkische Schweiz gGmbH**  
Personalabteilung · Krankenhausstr. 10 · 91301 Forchheim  
[bewerbung@klinikum-forchheim.de](mailto:bewerbung@klinikum-forchheim.de)



**HOFMANN**  
EXCELLENCE IN CNC

Zur Erweiterung unseres Teams, suchen wir eine

**Reinigungskraft**  
auf Minijob-Basis.

Ca. 2 mal pro Woche; Dienstags und Freitags ca. 7-8Std. /Woche oder nach Vereinbarung

**Haidhof Gewerbegebiet 1**  
Telefon 09197/62 660-20  
E-Mail: [bewerbung@hofmann-cnc.com](mailto:bewerbung@hofmann-cnc.com)  
Internet: [www.hofmann-cnc.com](http://www.hofmann-cnc.com)

**WITTICH MEDIEN** **LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



**Wir suchen**

**Verstärkung für unser**

**TreffpunktDeutschland Team**

Wir sind ein erfolgreiches und expandierendes Unternehmen im Verlagswesen mit Standort in Forchheim und geben mehr als 200 verschiedene Amts- und Mitteilungsblätter für Städte und Gemeinden in Bayern heraus.

Mit TreffpunktDeutschland.de bauen wir ein neues multimediales Reisemagazin auf, welches digital und gedruckt den Lesern Informationen zu hunderten Reisezielen bietet. Um unseren Kunden dieses neue Produkt vorzustellen und zu vermarkten, suchen wir in Vollzeit eine/n

## Teamplayer (m/w/d) im Verkaufsdienst

### Die Aufgabenschwerpunkte:

- Akquisition und Betreuung von Kunden für unsere neuen bayerischen Reisemagazine

### Der ideale Bewerber m/w/d

- ist kreativ, flexibel und redigiert
- ist kontaktfreudig und hat Spaß am Kundenkontakt
- ist engagiert und leistungsfähig
- hat idealerweise bereits Kenntnisse im Verkauf
- hat idealerweise einen touristischen Hintergrund
- ist multimedial begeisterungsfähig

### Wir bieten:

- eine interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit in einem dynamischen Team und einem Projekt mit starkem Wachstumspotential
- selbstständiges Arbeiten in einer Festanstellung
- ein attraktives, leistungsorientiertes Einkommen

### Interessiert?

Dann senden Sie bitte Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen an:

LINUS WITTICH Medien KG  
z. Hd. Herrn Christian Zenk  
Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim

Gerne auch per E-Mail an: [c.zenk@wittich-forchheim.de](mailto:c.zenk@wittich-forchheim.de)



PIEGER DACH + WAND GmbH & Co. KG



**Meisterbetrieb seit 1966**

- Dachsanierung
- Wärmedämmung
- Neueindeckung
- Abdichtung
- Balkone, Garagen
- Dachflächenfenster

91356 Kirchhehrenbach Ringstr. 30  
Tel. 09191/96238  
Fax 09191/96972  
www.pieger-dach.de

Traumberuf ganz nah



**Pflegefachfrau/-mann**  
(3-jährig, m/w/d)

**Sozialpfleger\*in /  
Pflegefachhelfer\*in**  
(2-jährig, m/w/d)

**Pflegefachhelfer\*in**  
(1-jährig, m/w/d)



**Praxisnahe, hochwertige Ausbildungen  
an unseren Schulen in Forchheim**

Sie suchen einen Ausbildungsplatz?  
Sie haben Fragen zur Ausbildung?  
Melden Sie sich bei uns!  
Wir helfen Ihnen gerne weiter!

Beratung und weitere Informationen  
per Telefon: **09191 3205-12**  
oder per E-Mail:  
[berufsfachschulen-forchheim@bfz.de](mailto:berufsfachschulen-forchheim@bfz.de)

[www.schulen.bfz.de](http://www.schulen.bfz.de)



## Die bfz Schulen in Forchheim haben noch freie Ausbildungsplätze – Nutzen Sie Ihre Chance und bewerben Sie sich für den Start im September!

- Anzeige -

Die Ausbildungen an den Fach- und Berufsfachschulen der beruflichen Fortbildungszentren (bfz) in Forchheim bieten sehr gute Perspektiven in interessanten und anspruchsvollen Berufen. Ob als Sozialbetreuer/in, Pflegefachhelfer/in oder Pflegefachfrau/-mann – die Ausbildungen sind ebenso vielfältig wie die späteren Einsatzmöglichkeiten, z. B. in einer betreuten WG, einem ambulanten Pflegedienst, in der Tagespflege oder in einer stationären Pflegeeinrichtung.

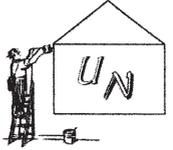
Die Berufe, die von der Begegnung mit Anderen lebt, steht nicht nur Schulabgängern offen, sondern auch älteren Bewerber(inne)n, Menschen, die sich beruflich neu orientieren möchten, Eltern nach der Familienphase, Quereinsteiger(inne)n oder Menschen, die bereits als Pflegehelfer/in ohne Ausbildung tätig sind. Die Ausbildung zum/zur Pflegefachhelfer/in ist über die Agentur für Arbeit bzw. das Jobcenter förderfähig.

Nutzen Sie also jetzt Ihre Chance und bewerben Sie sich noch für die freien Plätze für den Ausbildungsstart im September 2023. Informationen zu allen Ausbildungen gibt es im Internet unter [www.schulen.bfz.de](http://www.schulen.bfz.de) und natürlich auch im Rahmen einer persönlichen Beratung unter der Telefonnummer: 09191 3205-12 oder per E-Mail an: [berufsfachschulen-forchheim@bfz.de](mailto:berufsfachschulen-forchheim@bfz.de).

## Zwe Nützel

**PUTZ UND STUCK**

- Innen- und Außenputz
- Vollwärmeschutz
- Renovierungsarbeiten



91365 Weilersbach · Am Letten 2 · Tel. 09191/61555-82, -81



**Grabmale**

- Bei uns erhalten Sie eine individuelle und persönliche Beratung.
- Wir erstellen Einzel-, Doppel- und Urnengrabmale
- Bei uns kommen 3D-Gestaltungen und Fotogravuren zum Einsatz
- Wir reparieren und beschriften auch Grabmale anderer Hersteller.



Im Gewerbepark 13 - 96155 Buttenheim - Tel.: +49 (0) 9545 44 55 422  
E-Mail: [info@natursteine-wagner.de](mailto:info@natursteine-wagner.de) - Web: [www.natursteine-wagner.de](http://www.natursteine-wagner.de)



# LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Ihre Gebietsverkaufsleiterin vor Ort

Claudia Kern

Mobil: 0177 9159847

c.kern@wittich-forchheim.de



Wir sind für Sie da...

Ihr Verkaufsdienst

Susanne Emmert-Deuerlein

Tel.: 09191 723263  
Fax: 09191 723230

s.emmert-deuerlein@wittich-forchheim.de  
[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

„Meine

energieUNABHÄNGIGKEITSERKLÄRUNG

Egal, wenn mal ein Blackout kommt.“



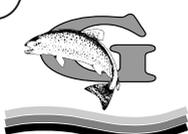
**enersol**

Die N° SICHER für deine  
energieZUKUNFT

Mit enersol wird dein Wunsch nach bezahlbarer, sauberer Energie und Energieautarkie Realität. Wir sind deine zukunftsorientierten, erfahrenen Solarenergie-Experten, die dir von der Planung bis zur Umsetzung und zum sicheren Betrieb deiner Photovoltaik-Anlage alles bieten, was du für deine Energieunabhängigkeit brauchst. Erstklassige Photovoltaik-Systeme, innovative sonnenBatterien und intelligente Lösungen für deine E-Mobilität. Willkommen in der enerWELT, in der sich alles um professionelle solare Energiegewinnung und dein Projekt dreht: **#enerSYSTEME #enerSTANDARD #enerSERVICE #enerTEAM #enerCADEMY #enerDESIGN #enerFAMILY #enerWISSEN #enerCARE #enerCENTER**

enersol GmbH | enerCENTER Nürnberg | Andernacher Straße 18 | 90411 Nürnberg | +49 911 13134710

[enersol.eu](https://enersol.eu)



## Fischerei Gebhardt

Fischspezialitäten und Räucherei  
91346 Streitberg - Bahnhofstraße 20  
Telefon 09196/9292-0 · www.fisch24.net

### Zur Grillsaison

**Forellen - Saiblinge - Makrelen - Doraden -  
Spieße usw. grillfertig zum Mitnehmen**

**Am Wochenende steht Ihnen unser neuer  
-FischOmat- mit frischen Räucherwaren  
24 Stunden zur Verfügung.**

**Ab Juni beginnt die Matjes-Saison!**




## Bestattungen G. Mang

Inh. Anthony Brunner e.K.

- Erdbestattung
- Seebestattung
- Diamantbestattung
- Friedwaldbestattung
- Bestattungsvorsorge zu Lebzeiten
- Nationale u. Internationale Überführungen
- Eigener Verabschiedungsraum
- Eigene Parkplätze

Untere Kellerstraße 30 • 91301 Forchheim  
www.bestattungen-mang.de  
Tel.: 0 91 91 - 1 44 44

## BENÖTIGEN SIE MEHR LICHT?

Wir sind geschult für den Einbau von Wohnraum- und Dachfenstern sowie Lichtkuppeln!

- BEDACHUNGEN
- BAUFLASCHNEREI
- HOLZBAUARBEITEN

Rufen Sie uns an, wir helfen Ihnen gerne!

**09191 / 72 54 0**  
Sebald-Kopp-Str. 4 · 91301 Forchheim  
www.daecher-schmidt.de



## PFEUFER

Erdbewegungen - Baustoffe - Container

Falls Sie Bedarf haben an

- **Container für Entsorgungen**
- **Erdarbeiten aller Art und Größe**

dann sind Sie bei uns richtig, wir beraten Sie gerne.

Sportplatzstr. 1 - 91361 Pinzberg - Gosberg  
www.pfeufer.tv info@pfeufer.tv

Tel. 09191 - 70966 Fax 09191 - 709685



- Neuwagen
- Gebrauchtwagen
- EU-Fahrzeuge
- Inspektion
- **Express-Service**
- Reifenservice
- Unfallreparaturen
- Leihwagenservice
- Stoßdämpferprüfstand
- Achsenvermessung
- Autoglasreparatur
- Waschanlage

**Jetzt neu bei uns:**  
Karosseriearbeiten und Lackiererei für alle Fabrikate

## AUTOHAUS BAUMANN

Industriestraße 5 91083 Baiersdorf  
Telefon 09133 - 4755-0 Fax 09133-475525  
www.vw-baumann.de

## AUTOHAUS HARTNER GmbH

Äußere Nürnberger Str. 41 91301 Forchheim  
Tel. 09191-72820 Fax 09191-728229  
www.autohaus-hartner.de

## Schmerzen im Knie oder der Hüfte?

Ihr Sanitätshaus  ORTHOPÄDIE FORUM

Ob Wandern, Radfahren oder Walking – aufgrund von Arthrose können viele Menschen ihren sportlichen Aktivitäten nicht mehr schmerzfrei nachgehen. Um aktiv am Leben teilnehmen zu können, gibt es eine Alternative zu Medikamenten und Operationen:

Bei Arthrose können orthopädische Hilfsmittel, sogenannte Orthesen, Abhilfe schaffen. Orthesen entlasten die von Arthrose betroffenen Gelenke und ermöglichen einen schmerzfreien Bewegungsablauf. Bei unseren Arthrose-Testwochen bieten wir Ihnen

die Möglichkeit, verschiedene Orthesen unverbindlich und kostenfrei zu testen.  
**Vereinbaren Sie jetzt einen Termin und lassen Sie sich von unseren Experten beraten.**

**GUTSCHEIN für einen Orthesen-Test in der Woche vom 26.06. – 30.06.2023**

Standort Forchheim · Bayreuther Straße 6A  
Tel +49 (0) 9191 67 07 08

Jetzt Termin vereinbaren!

In Kooperation mit:  
  


forchheim@otforum.de | www.otforum.de